



Paraît le lundi matin

Published every Monday morning

Abonnements \$4 par an  
Subscriptions \$4 a year

Payables d'avance  
Payable in advance

MUNICIPAL  
**Gazette**  
MUNICIPALE  
DE—OF  
**Montreal**

Organe officiel de la Corporation Official organ of the Corporation  
de la Ville de Montréal of the City of Montreal  
CANADA

Toutes communications se rapportant aux annonces ou aux abonnements devront être adressées tout simplement comme suit :

"La Gazette Municipale"

Bureau de Poste: 299 ou 42 Place Jacques-Cartier, Montréal.

Toutes communications se rapportant à la rédaction devront être adressées comme suit :

"La Gazette Municipale"

Hôtel de Ville, — Montréal

All communications relative to advertisements or subscriptions should be addressed simply as follows :

"The Municipal Gazette"

Post Office Box : 299 or 42 Jacques-Cartier Square, Montreal.

All communications relative to the editorial part of the paper should be addressed as follows :

"The Municipal Gazette"

City Hall, — Montreal.

TELEPHONE MAIN 4240

OPINION

Montréal, 21 Mars 1911.

L'on m'a soumis le bill pour incorporer la Montreal Tramways Company avec les amendements faits jusqu'à maintenant, pour avoir mon opinion sur son effet vis-à-vis la Cité.

La section 14 pourvoit à ce que, advenant l'acquisition de de l'entreprise des quatre compagnies existantes par la nouvelle compagnie, celle-ci aura, pendant une période n'excédant pas 42 ans, le droit d'exploiter des tramways dans la Cité mais que cette disposition sera sujette à un contrat à être passé entre la Cité et la compagnie pour déterminer la durée de la franchise et les autres conditions que la Ville jugera à propos d'imposer.

L'on me demande si cette section donne à la compagnie une franchise, qu'un contrat soit fait avec la Cité ou non :

Il est évident que la Cité est libre de faire un contrat ou de n'en pas faire, selon qu'elle peut s'entendre avec la Compagnie quant aux conditions ou non.

Il résulte aussi clairement du texte de la section que la Cité peut mettre dans le contrat toutes les conditions qu'elle veut et n'y consentir que si la compagnie accepte ces conditions.

Si un contrat est ainsi fait, il n'y a pas de difficulté, ce contrat remplacera les contrats existants et régira les rapports entre la Cité et la Compagnie.

La difficulté se présente dans le cas où le contrat ne serait pas fait, soit parce que la Cité et la compagnie ne pourraient pas s'entendre sur les conditions ou pour toute autre raison.

Dans ce cas, je suis d'opinion que la compagnie n'a pas la franchise mentionnée dans la section 14 de la loi, mais reste avec les franchises actuellement détenues par les compagnies dont elle aura fait l'acquisition; en d'autres termes, ce sont des contrats existants actuellement qui continueront à avoir effet.

Cela me paraît résulter de ce que la disposition de la section qui accorde la franchise est sujette à un contrat qui doit être fait et de ce que la franchise n'est pas pour 42 ans mais pour une période n'excédant pas 42 ans, à être déterminée par le contrat. De plus la Ville est autorisée à faire un contrat avec la compagnie et à imposer les conditions qu'elle jugera à propos dans ce contrat, ce qui serait absurde si la compagnie pouvait se passer de contrat; il est évident que dans ce cas elle n'en accepterait pas un restreignant ses pouvoirs et lui imposant des conditions. Il serait également absurde qu'une franchise fut accordée sans aucun contrôle ou aucune restriction quelconque sauf celles auxquelles la compagnie voudrait bien consentir à se soumettre. Ce serait pourtant la conséquence d'une interprétation donnant à la compagnie une franchise de 42 ans qu'il y ait un contrat ou non. De plus, il faudrait des termes bien posi-

OPINION

Montreal, March 21st 1911.

The bill to incorporate the Montreal Tramways, with the amendments made thereto up to the present time, was submitted to me for my opinion as to its effect with regard to the City.

Section 14 provides that in the event of the undertaking of the four existing companies being acquired by the new company, the latter shall have, during a period not exceeding 42 years, the right to operate tramways in the City, but that this provision shall be subject to a contract to be passed between the City and the Company to determine the time during which the franchise shall run and the other conditions which the City may deem advisable to impose.

I am asked to state if the above section gives the company a franchise, whether a contract is passed or not with the City.

Of course, the City is free to pass a contract or not to pass any contract at all, if it does not agree with the company as to the conditions to be imposed.

The text of the section shows clearly that the City may insert in the contract all the conditions it may deem fit, and consent to sign said contract only after the Company has accepted said conditions.

Should such a contract be passed there would not be any difficulty; the same will replace the existing contracts and govern the dealings between both the City and the Company.

The difficulty would arise in the event of no contract being passed, either because the City and the Company could not agree on the conditions or for any other reason.

In such case, I am of opinion that the Company would not have the franchise mentioned in section 14 of the act but would continue to enjoy the franchises now held by the companies which it may acquire; in other words, the present contracts would remain in force.

It seems to me that such is the conclusion to be drawn from the fact that the provision of the section granting the franchise is subject to a contract to be passed and that the franchise is not for 42 years but for a period not exceeding 42 years, to be determined by the contract. Furthermore, the City is authorized to make a contract with the Company and to impose the conditions it may deem advisable, which would be absurd if the Company could do without a contract; it is evident that in such case, it would not accept a contract limiting its powers and imposing conditions. It would also be absurd that a franchise could be granted without any control or any restrictions whatever, other than those which the company might accept. This would however be the consequence of an interpretation giving to the Company a 42 years franchise whether there is a contract or not. Moreover, there would have to be most



tifs pour permettre de décider que la Ville a perdu le contrôle des rues, qui sont sa propriété, et surtout pour permettre de décider que les contrats existants sont annulés malgré la Cité, l'une des parties à ces contrats. Les termes de la loi ne sont pas clairement dans ce sens, loin de là, ils sont plutôt dans le sens contraire.

La section 14c principalement et aussi le préambule et les sections 11 et 11a confirment cette interprétation que les contrats existants subsistent jusqu'à ce qu'un contrat soit fait avec la Cité et que ce n'est que lorsque ce contrat sera fait que la nouvelle franchise prendra effet.

Je comprends que le contrat entre la Cité et la Montreal Street Railway a encore 12 ans à courir et pourvoit qu'à son expiration si la Cité n'acquiert pas par achat ou expropriation les biens de la compagnie, il sera renouvelé pour cinq ans indéfiniment. S'il n'y a pas d'entente entre la Cité et la compagnie, ce contrat continuera donc en vigueur indéfiniment, sauf le droit de la Cité d'acquérir les biens du Montreal Street Railway Company à l'amiable ou par expropriation dans 12 ans, et ensuite, tous les cinq ans.

Il existe des contrats avec les autres compagnies; ils devront, tant qu'il n'y aura pas d'entente entre la compagnie des tramways et la Cité, être respectés; ce qui adviendra s'ils prennent fin sans que cette entente ait lieu dépend exclusivement des termes de ces contrats, que je ne connais pas, et n'est pas affecté par le présent projet de loi.

L'on me demande en second lieu si ce bill tel qu'actuellement amendé enlève à la Cité le droit de soumettre le contrat projeté aux électeurs:

La Charte de la Cité autorise celle-ci à soumettre aux électeurs ou aux électeurs propriétaires, en tout temps, toutes les questions affectant les intérêts de la Cité.

Je ne vois rien dans le projet de loi, tel qu'actuellement rédigé, qui enlève à la Cité ce pouvoir. Le projet se contente d'exempter la Cité de l'obligation de consulter les électeurs pour accorder un franchise excédant dix ans.

La section 21 du bill, paragraphe 1, contient un mot quel que peu ambigu, c'est le mot "prendre" qui pourrait, s'interpréter peut-être comme donnant le droit d'exproprier, mais j'ignore si ceci intéresse la Cité.

La section 23 du bill soustrait la compagnie à l'article 6533 des S. R. Q. qui limite la vitesse des chars dans certains endroits à six milles. J'ignore si la cité attache de l'importance à cela et elle pourrait d'ailleurs se protéger contre une vitesse exagérée par le contrat qu'elle fera.

L'opinion que je donne est basée sur le bill avec amendements tel qu'on me l'a soumis. J'ignore dans quel état il se trouve devant la Législature.

AIME GEOFFRION,

METHODE ADOPTÉE PAR LES ESTIMATEURS POUR  
L'ÉVALUATION DES INSTALLATIONS DE LA  
COMPAGNIE MONTREAL LIGHT,  
HEAT & POWER CO.

Cité de Montréal.

Le Bureau des Commissaires

a l'honneur de airté rapport,

Qu'il a pris en considération l'extrait ci-annexé du procès-verbal d'une assemblée du Conseil, tenue le 6 mars 1911, à l'effet de prier le Bureau des Commissaires de s'assurer sur quelle base les évaluateurs de la Ville, évaluent les propriétés de la M. L. H. & P. Co. pour taxes etc.

Qu'il a l'honneur de transmettre au Conseil, en réponse, le rapport ci-annexé du Président du Bureau des Évaluateurs.

Respectueusement soumis,

L. N. DUPUIS,  
F. L. WANKLYN,  
J. AINEY,  
E. P. LACHAPPELLE.

Bureau des Commissaires,  
Hôtel de Ville,  
Montréal, 25 mars 1911.

positive terms to justify one in deciding that the City has lost the control of the streets which are its property, and especially to come to the conclusion that the existing contracts are annulled in spite of the City, one of the parties to such contracts. The terms of the law do not admit of such an interpretation, far from it, they are rather to the contrary.

Section 14c especially as well as the preamble and section 11 and 11a confirm the interpretation that the existing contracts remain in force until a contract has been passed with the City and that the new franchise will take effect only when such contract shall have been entered into.

I understand that the contract between the City and the Montreal Street Railway has still 12 years to run and provides that, at its expiry, if the City does not acquire by mutual agreement or by expropriation the property of the Company, it shall be renewed for five years, and so on, every five years, indefinitely. If the City and the Company do not come to an agreement, the existing contract shall remain in force indefinitely, subject to the right of the City to acquire the property of the Montreal Street Railway Co., by mutual agreement or by expropriation at the end of twelve years, and, thereafter, every five years.

If there exist any contracts with the other companies, the same shall have to be respected as long as the Tramways Co. and the City shall not have come to an agreement; the position in which the City will be placed, if they are allowed to expire without any agreement being arrived at, depends exclusively upon the terms of said contracts, of which I am ignorant, and is not affected by the present bill.

I am also asked to state whether the bill, as amended, deprives the City of the right to submit the proposed contract to the electors.

The Charter authorizes the City to submit to the electors or real estate owners, at any time, all questions affecting the City's interests.

I do not see anything in the bill, as now drafted, which deprives the City of such power. The bill simply exempts the City from the obligation of consulting the electors before granting a franchise exceeding ten years.

Section 21 of the bill, paragraph 1, contains a somewhat ambiguous word, it is the word "take", which might perhaps be construed as giving the right to expropriate, but I do not know if this is of any interest to the City.

Section 23 of the bill enacts that article 6533 of the R. S. Q., which limits the speed of cars in certain places, to six miles, shall not apply to the Company.

I do not know if the City attaches any importance to this, and it could, at all events, protect itself against an exaggerated speed by the contract to be passed.

The opinion I am now giving is based on the bill, with amendments, as submitted to me. I do not know how it stands before the Legislature.

AIME GEOFFRION.

SYSTEM ADOPTED BY THE ASSESSORS FOR ASSESSING  
THE PROPERTY OF THE MONTREAL LIGHT,  
HEAT & POWER CO.

The Board of Commissioners

respectfully report.

That they have considered the extract from the minutes of a meeting of the Council held on the 6th March 1911, requesting the Board of Commissioners to ascertain upon what basis the Board of Assessors value the M. L. H. & P. Company's property for taxation, and they beg to submit to the Council, in reply, the report, hereunto annexed, from the Chairman of the Board of Assessors.

Respectfully submitted,

L. N. DUPUIS,  
F. L. WANKLYN,  
J. AINEY,  
E. P. LACHAPPELLE.

Board of Commissioners,

City Hall,

Montreal, 25th March 1911.



Hôtel de Ville.

Montréal, 24 mars 1911.

A Son Honneur le Maire et aux membres du Bureau des Commissaires.

Messieurs,

Conformément à la résolution du Conseil de Ville, adoptée le 6 mars courant, priant votre Bureau de s'assurer sur quelle base les installations de la compagnie "M. L. H. & P." sont évaluées, (résolution que vous avez renvoyée à notre département), j'ai l'honneur de vous faire savoir que, suivant la section 3, Art. 375, de la charte de la Ville, toutes ces installations doivent être évaluées à leur "valeur réelle."

Lorsqu'est entrée en vigueur (au mois de mars 1899), la loi donnant à la Ville le droit d'imposer tous poteaux, tuyaux, fils, rails, conduits, etc., placés ou établis sur les, au-dessus ou au-dessous des propriétés, rues, voies publiques ou ailleurs, dans les limites de la Ville, la Compagnie "Montreal Light, Heat & Power Co." refusa de payer la taxe basée sur l'évaluation faite cette année-là, prétendant que les choses dont se composaient ses installations au-dessus et au-dessous des rues ne pouvaient être imposées que d'après leur valeur comme articles "de rebut," et ce n'est qu'après que le Conseil Privé eût rendu jugement, vers la fin de l'année 1909, dans la cause où la Cie des Tramways de Montréal avait interjeté appel, qu'il a été finalement établi que la Ville avait le droit d'imposer toutes les installations de ce genre selon leur "valeur réelle."

D'après l'article 378 de la charte de la Ville, "il est du devoir de tout contribuable et de tout citoyen de donner à tout estimateur dans l'exécution de ses devoirs, sur demande, toute information qu'il désire avoir", et comme il n'y a plus maintenant aucun doute quant au droit de la Ville de fixer l'impôt à payer d'après la valeur réelle, toutes les compagnies tombant sous le coup de la clause 375 seront sommées de se conformer à l'article 378 et de fournir un état indiquant la longueur de leurs réseaux et la valeur de leurs rails, conduits, fils, poteaux, etc., et cet état servira de base pour la fixation de la taxe à imposer.

Votre obéissant serviteur,

J. HAMILTON FERNS,

Président du Bureau des Estimateurs.

City Hall.

Montreal, March 24th 1911.

ASSESSMENT DEPARTMENT

To His Worship the Mayor, President and Board of Commissioners.

Gentlemen,

In reply to the resolution of the City Council of the 6th March 1911 "re" basis of assessing the property of the Montreal Light, Heat & Power Company, which has been referred by you to this department, I beg leave to say that in conformity with Section 3, Article 375, of the City Charter, all such property has to be assessed at "actual value."

When the law came into force, in March 1899, giving the City the right to assess all pipes, poles, wires, rails, conduits, etc., constructed or placed upon, over, or under property, streets, highways, or elsewhere within the limits of the City, the Montreal Light, Heat & Power Company refused to pay on the assessment made in that year, contending that their plant on and under the streets could only be assessed at scrap value, and it was not until a judgment was rendered by the Privy Council in the latter part of the year 1909 in the case appealed by the Montreal Street Railway Co. that it was finally established that the City was within its rights in assessing all such property at its "actual value".

According to Article 378 of the City Charter, "It shall be the duty of every ratepayer and citizen to give when requested, all information that may be sought by any of the assessors in the discharge of their duties", and as there in now no questions of the city's right to assess at actual value, all companies coming under clause 375 will be requested to comply with Article 378 and furnish a statement of the mileage and value of rails, conduits, wires, poles, etc., and such statement will be a basis of assessing such property.

Yours respectfully,

J. HAMILTON FERNS,  
Chairman Board of Assessors.



# DELIBERATIONS

## BUREAU DES COMMISSAIRES

Compte rendu de l'assemblée du 4 Mars 1911, a. m.

M. Lachapelle, Président. Tous présents.

1.—Soumis le rapport de M. Rodolphe Latulippe, Commissaire des Incendies, en date du 24 Février dernier, au sujet des services de sténographes, et déclarant que MM. Kenehan et Bélair seraient prêts à continuer leurs services comme sténographes officiels à la Commission des Incendies, moyennant \$1,000 par année, chacun.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant que les services de MM. Kenehan et Bélair soient retenus pour la Commission des Incendies, en leur qualité de sténographes officiels permanents, aux conditions du salaire ci-dessus soit \$1,000 par année, chacun, à partir du premier Mars courant (1911) et partant réaliser une économie considérable, prenant en considération le montant de près de \$4,000 auxquels se sont élevés les frais de sténographie pour l'année 1910, et qu'une somme de \$1,670 soit votée pour payer le salaire des deux sténographes ci-dessus mentionnées et que le Greffier de la Cité soit prié de transmettre copie certifiée de la résolution du Conseil approuvant la présente recommandation au Lieutenant Gouverneur en Conseil, pour son approbation, conformément à l'article 3812 des Statuts Refondus de la Province de Québec.

2.—Soumis le rapport de l'avocat de la Cité, re règlement de comptes avec la Montreal Light, Heat & Power Co. pour taxes depuis 1902 à 1910, au montant de \$121,272.72, tel qu'il appert à l'état produit par le Trésorier de la Cité.

Résolu: De faire rapport au Conseil l'informant de tel règlement.

3.—Soumis le projet de bail entre le Gouvernement de la Puissance et la Cité, re terrain sur la rue Mill pour y construire un poste de pompiers.

Résolu: De référer ledit projet au Chef du département des Incendies, avec prière de faire changer la clause relative au droit que se réserve le Gouvernement de reprendre possession de la propriété sur un avis de six mois. (Les documents sont remis au Chef séance tenante).

4.—Soumis le rapport de l'Ingénieur en Chef approuvant un rapport de l'Ingénieur de la Cité et recommandant, vu l'obligation de la Cité, par la loi d'annexion de la ci-devant ville Emard, d'élargir la ruelle St-Louis, à une largeur de 48 pieds à partir de la rue St-Patrick, jusqu'à la cinquième avenue et de prolonger la troisième Avenue, de sa limite Ouest jusqu'à la rue Hamilton, que des lignes homologuées soient établies sur ladite partie de la ruelle St-Louis à une largeur de 48 pieds et sur cette partie proposée de la troisième Avenue, à une largeur de 50 pieds, conformément au plan produit, et recommandant en outre que les noms des rues ci-dessus soient changés, concurrentement à l'établissement de leurs lignes homologuées, vu que les noms actuels existent pour d'autres rues dans d'autres quartiers.

Résolu: En conséquence, de faire rapport au Conseil, recommandant d'autoriser le département en Loi à faire toutes les procédures requises pour faire établir lesdites lignes homologuées.

5.—Soumise une communication de M. Wm. Robb Trésorier de la Cité, priant le Bureau de lui accorder un congé de trois semaines, pour raison de santé, et demandant une entrevue avec les Commissaires, avant son départ, mardi si possible.

Résolu: D'accorder la demande du Trésorier de la Cité pour un congé de trois semaines et de le prier de rencontrer le Bureau au sujet de son rapport annuel, mardi prochain, le 7 mars courant.

6.—Soumise une lettre du Sous-Greffier de la Cité, demandant qu'une somme de \$200 soit votée pour couvrir les frais de l'élection d'un échevin dans le quartier St-Paul.

## BOARD OF COMMISSIONERS

Report of meeting held on the 4th March 1911, a. m.

Present: All the members of the Board. Mr. Lachapelle in the chair.

1.—Submitted a report from Mr. Rodolphe Latulippe, Fire Commissioner, stating that Messrs Kenehan and Bélair are willing to continue to act as official stenographers for the Fire Commission, for a salary of \$1,000 per annum, each.

Resolved: To report to Council, recommending that the services of Messrs Kenehan and Bélair be retained for the Fire Commission as permanent official stenographers, at a salary of \$1,000 per annum each, from the 1st of March inst., thereby enabling the City to make a considerable saving, inasmuch as the stenographers' fees amounted to nearly \$4,000 for the year 1910, and that a sum of \$1,670 be voted to pay the salary of both the stenographers above mentioned, and that the City Clerk be requested to transmit a certified copy of the resolution of Council approving the present recommendation to the Lt Governor in Council, for his approval in accordance with Art. 3812 of the Revised Statutes of the Province of Quebec.

2.—Submitted a report from the City Attorney re settlement of the accounts due by the M. L. H. & Po. Co. for taxes, from 1902 to 1910, to the amount of \$121,727.73, as shown by the statement filed by the City Treasurer.

Resolved: To report to Council thereon.

3.—Submitted draft of lease between the Dominion Government and the City re piece of land on Mill St. for the erection thereon of a fire station.

Resolved: To refer the said draft of lease to the Chief of the Fire Dept., with instructions to see that the clause reserving to the Government the right to retake possession of the property on 6 months notice is changed. (The documents were handed to the Chief during the sitting).

4.—Submitted a report from the Chief Engineer, concurring in a report from the City Surveyor, and recommending that, in view of the obligation, on the part of the City, under the Annexation Act, of widening St. Louis Lane, in Emard Ward to a width of 48 ft., from St. Patrick St. to 5th Avenue, and of extending 3rd Avenue, from its Western limit to Hamilton St., homologated lines be established on the above part of St. Louis lane to a width of 50 feet, as per plan filed, and recommending furthermore, that the names of the above streets be changed, concurrently with the establishment of their homologated lines, inasmuch as other streets in other wards bear the same names.

Resolved: To report to Council, recommending that the Law Dept. be authorized to take the necessary proceedings in order to have the said homologated lines established.

5.—Submitted a communication from Mr. W. Robb, City Treasurer, requesting the Board to grant him 3 weeks leave of absence owing to the bad state of his health, and asking for an interview with the Commissioners before his departure, on Tuesday, if possible.

Resolved: To grant the City Treasurer 3 weeks leave of absence and to request him to appear before the Board in connection with his annual report, on Tuesday next, the 7th inst.

6.—Submitted a letter from the Asst. City Clerk, asking that a sum of \$200 be voted to cover the expenses in connection with the election of an Alderman in St. Paul Ward.

Resolved: To report to Council accordingly.



Résolu: De faire rapport au Conseil en conséquence.

7.—Soumis le rapport du Chef du département des Incendies, re demande de M. Félix McKercher, pour une police acquittée de \$1,000 en vertu de la résolution adoptée par le Conseil de ville, le 17 Janvier 1875, ledit Félix McKercher ayant appartenu au département des Incendies depuis le 8 octobre 1889 jusqu'au 31 janvier 1909, et recommandant d'accorder telle police.

Résolu: De faire rapport au Conseil en conséquence.

8.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef recommandant le paiement d'un compte au montant de \$1,868.71 à la Cie M. S. Ry. pour dommages occasionnés par la construction d'égouts et recommandant en outre qu'un avis soit transmis à ladite compagnie, ainsi qu'à toutes autres compagnies qui sont sujettes à réclamer de la Ville des montants pour déplacement de leurs voies ferrées, canalisation, etc., à l'effet de les informer que toutes les fois qu'il sera nécessaire pour elles de faire des travaux en rapport avec ceux de la Cité de Montréal, un avis immédiat par écrit soit transmis à l'Ingénieur en Chef afin qu'il ce dernier puisse donner des instructions aux différents départements sous sa direction, pour avoir le contrôle absolu du travail fait à la journée, des matériaux employés, etc., faute de quoi, les comptes présentés par lesdites compagnies pourraient être sujets à n'être pas acceptés.

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant le paiement dudit compte comme susdit.

9.—Le Chef de Police recommande l'incorporation de l'Association dite: "Chorale St Charles".

10.—Soumis un rapport de l'Inspecteur en Chef, transmettant la requête de M. Oscar Lalonde pour permis d'établir un système d'annonces aériennes par ballon captif et déclamant qu'il ne voit aucun inconvénient à ce que ce permis soit accordé.

Résolu: De référer de nouveau ledit rapport à l'Ingénieur en Chef, avec prière de consulter le département en Loi, pour savoir si ce privilège ne viendrait pas en contradiction aux règlements de la Cité, surtout celui qui concerne la sureté publique.

11.—L'Ingénieur en Chef fait rapport sur la requête de MM. Gagnon & Garon, demandant la permission d'installer un moteur électrique de la force de cinq chevaux vapeur pour une manufacture de patrons et modèles en bois, sur le lot du cad. 1642 du quartier Ste-Anne, et numéro civique 143, 145 et 147 de la rue Wellington.

Résolu: Vu le rapport de l'inspecteur des Bâtiments sur la requête ic-dessus, et la recommandation de l'Ingénieur en Chef, de faire rapport au Conseil en conséquence.

12.—Soumis un rapport du Surintendant de l'Aqueduc, approuvé par l'Ingénieur en Chef, recommandant

10. Qu'une somme de \$800 soit votée et mise à la disposition du Département de l'Aqueduc pour la construction à la station de pompes de Lachine, d'un troisième gazomètre, qui servirait de réserve à utiliser dans le cas où des réparations seront à faire à l'un des deux autres gazomètres.

20. Qu'une somme de \$1,500 soit aussi votée afin de faire un raccordement sur la haute pression du système d'Aqueduc de la Cie Water & Power Company dans le quartier Notre Dame de Grâce, avec compteur pour servir en cas de besoin, le raccordement actuellement existant sur la basse pression n'étant pas suffisant.

Résolu: En conséquence de faire rapport au Conseil, recommandant de voter les montants ci-dessus.

13.—Le Bureau prend en considération la demande de MM. L. Cohen & Sons pour remboursement d'une partie de leur dépôt fait en rapport avec la livraison du charbon, soit \$2,000.

Résolu: Vu la recommandation du Surintendant de l'Aqueduc et l'approbation de l'Ingénieur en Chef, de faire rapport au Conseil recommandant le remboursement de telle partie de dépôt.

14.—Soumis le rapport de l'Inspecteur de la Cité, approuvé par l'Ingénieur en Chef, recommandant que virement soit opéré d'une somme de \$4,707.36 de la balance disponible sur les crédits votés pour pierre à bordure, et soit appliquée à couvrir le coût de construction de pavages dans certaines rues.

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant d'opérer tel virement.

15.—Soumis le rapport de l'Inspecteur des Bâtiments approuvé par l'Ingénieur en Chef, à l'effet de recommander les permis suivants:

7.—Submitted a report from the Chief of the Fire Dept. re application from Mr. Félix McKercher for a paid-up policy of \$1,000, in virtue of the resolution adopted by the Council on the 18th January 1875, the said McKercher having been a member of the Fire Brigade from the 8th October 1889 to the 31st January 1909, recommending that said policy be granted.

Resolved: To report to Council accordingly.

8.—Submitted a report from the Chief Engineer, recommending the payment of an account, to the amount of \$1,868.71, to the M. S. R. Co. for damages occasioned by the laying of sewers, and recommending, furthermore, that the said Company as well as all companies that might eventually claim damages from the City by reason of the removal of their rails, pipes, etc., be notified that whenever any work occasioned by the works performed by the City shall have to be done by them, a notice, in writing, be immediately sent to the Chief Engineer so that the latter may give the necessary instructions to the different departments under his direction in order to have the absolute control of the work done by day labour, of the materials used, etc., failing which, the accounts sent by said companies shall be liable to be rejected.

Resolved: To report to Council, recommending the payment of said account as aforesaid.

9.—The Chief of Police recommended the incorporation of the "Chorale St. Charles."

Resolved: To report to Council accordingly.

10.—Submitted a report from the Chief Engineer, transmitting an application from Mr. Oscar Lalonde, for permission to establish a system of aerial advertisements by captive balloons and stating that he does not see any inconvenience in granting said permission.

Resolved: To refer back said report to the Chief Engineer, with a request that he consult the Law Dept. as to whether the granting of such privilege would not be contrary to the City By-Laws, especially that concerning public safety.

11.—The Chief Engineer reported on the application from Messrs. Gagnon & Garon for permission to install a 5 H. P. electric motor for the manufacture of wooden models and patterns on cad. lot 1642 of St. Ann's Ward, civic Nos. 143, 145 and 147, Wellington St.

In view of the report of the Building Inspector on the above application and of the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To report to Council, recommending that said permission be granted.

12.—Submitted a report from the Supt. of the Water-Works, approved by the Chief Engineer, recommending:

(a) That a sum of \$800 be voted and placed at the disposal of the Water Dept. for the erection, at the Lachine Pumping Station, of a third gasometer, to be used as a reserve, in the event of it being necessary, at any time to make repairs to either of the other gasometers;

(b) That a sum of \$1,500 be also voted for the purpose of making a connection on the high pressure of the water-works system of the Montreal Water & Power Co., in Notre Dame de Grâce Ward, with meter, to be used when required, the connection now existing on the low pressure not being sufficient.

Resolved: To report to Council, recommending that the above amounts be voted.

13.—The Board considered the application from Messrs. L. Cohen & Sons for the refund of a part of the deposit made by them in connection with their contract for the supply of coal, to wit \$2,000.

In view of the recommendation of the Supt. of the Water Works and of the approval of the Chief Engineer, it was

Resolved: To report to Council, recommending that the said part of such deposit be refunded.

14.—Submitted a report from the City Surveyor, approved by the Chief Engineer recommending that a sum of \$4,707.36 be varied from the balance available on the appropriations voted for the purchase of curbstone and applied to cover the cost of laying pavements on certain streets.

Resolved: To report to Council, recommending that said variation be authorized.

15.—Submitted reports from the Building Inspector approved by the Chief Engineer, recommending:



10. Alfred Guay, permis d'ouvrir un atelier pour la réparation d'automobiles au No. 1612 rue Notre Dame Ouest, quartier St-Henri.

20. Lavoie & Lavoie, permis d'ériger un garage d'automobiles et pour enmagasiner et vendre de la gazoline sur le lot No. du cad. pt. 214 et pt. 215 du quartier Lafontaine, rue Berri.

30. Kendall Bros. permis d'agrandir une écurie de plus de huit places sur le lot du cad. 166 et 1598, sub. 69-70, 609 et 610 des quartiers Ste-Marie et Hochelaga, No. civique 169 Iberville.

40. Osias Crevier, permis d'ériger une forge, sur le lot No. du cad. 291, sub. 34 et 35c du quartier Bordeaux, rue Letellier.

50. Alfred Paterson, pour autorisation de tenir une boutique pour réparations de meubles, bourrures, matelas, etc. sur le lot du cad. 636 du quartier Ste-Cunégonde, No. 515, Avenue Atwater.

60. Mastai Gaumont, pour permis d'ériger une forge sur le lot du cad. 35, sub. 80 du quartier Hochelaga, rue Moreau.

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant d'accorder les permis ci-dessus.

16.—L'Inspecteur de la Cité fait rapport que les crédits votés cette année, pour l'enlèvement de la neige (ordinary snow) sont épuisés et qu'une somme supplémentaire de \$30,000 est requise pour faire le travail d'entretien des rues où il n'y a pas de voies ferrées, pour mettre lesdites rues en état passable pour le trafic des voitures.

Résolu: Sur l'approbation de l'Ingénieur en Chef, d'autoriser l'Inspecteur de la Cité à prendre la somme requise pour les travaux ci-dessus (strictement nécessaires) à même les crédits qui lui ont été votés généralement pour son administration.

17.—Soumis un extrait du procès-verbal d'une assemblée du Conseil tenue le 20 février 1911, à l'effet de retourner au Bureau des Commissaires, un rapport dudit Bureau, recommandant l'achat de la propriété du Club LaFontaine, aussi un extrait du procès verbal de la même assemblée, à l'effet de prier les Commissaires d'étudier la question de l'opportunité de faire servir le poste de pompiers No. 7, comme maison de détention pour les jeunes délinquants, et après avoir pris en considération la question ci-dessus et après mure délibération, il est

Résolu: De réitérer le rapport du Bureau des Commissaires, fait au Conseil en date du 17 février dernier, recommandant l'achat de la propriété du Club LaFontaine

18.—Soumis un extrait des minutes d'une assemblée du Conseil tenue le 13 février dernier, demandant certaines questions en rapport avec le paiement d'honoraires aux Commissaires pour l'enquête concernant la Petite Rivière St-Pierre et la réclamation de M. F. L. Fellows.

Résolu: Après avoir pris en considération le rapport de l'Ingénieur en Chef des Travaux publics à ce sujet, répondant aux questions posées par le Conseil, de transmettre audit conseil le rapport de l'Ingénieur en Chef des Travaux publics et recommander que le rapport du Bureau des Commissaires, en date du 1er février 1911, concernant le paiement d'honoraires à M. Fellows et à M. Janin, soit approuvé.

19.—Soumis le rapport du Médecin en Chef du département des Maladies contagieuses, sur les cas de maladies contagieuses déclarées au Bureau, pendant la semaine finissant le 25 février 1911.

Déposé aux archives.

20.—L'Ingénieur en Chef fait rapport qu'il a été invité à rencontrer les experts Hering & Fuller à New York, dans le courant de la semaine prochaine et demande la permission de s'absenter pour quelques jours, M. Lesage, surintendant du département de l'Aqueduc devant le remplacer, durant son absence.

Accordé.

21.—Vu la reprise de l'étude du bill de la Montréal Tramways Co. par la Législature de Québec, mardi prochain et qu'il importe que le Bureau des Commissaires soit représenté, devant le Comité des Chemins, de Fer, il est

Résolu: Que M. le Commissaire Wanklyn soit délégué à cette fin.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

1st. That permission be granted to Alfred Guay to open a shop for the repairing of automobiles at No. 1672 Notre Dame St. West, St. Henry Ward;

2nd. That permission be granted to Lavoie & Larose to erect an automobile garage and to store and sell gasoline on cad. lot No 214, pt., and 215, pt., of Lafontaine Ward, Berri St;

3rd. That permission be granted to Kendall Bros., to extend a stable containing more than 8 stalls, on Cad. Lots 166 and 1598, sub. 69-70, 609 and 610 of St-Mary and Hochelaga Wards, civic No. 169, Iberville St.;

4th That permission be granted to Osias Crevier to erect a forge on Cad. Lot No. 291, sub. 34 and 35c of Bordeaux Ward, Letellier St.;

5th. That permission be granted to Alfred Paterson to open a shop for the repairing of furniture, stuffing, mattresses, etc., on Cad. Lot No. 636 of Ste. Cunégonde Ward, No. 515 Atwater Avenue.

6th. That permission be granted to Mastai Gaumont to erect a forge on Cad. Lot No. 35, sub. 80, of Hochelaga Ward, Moreau St.

Resolved: to report to Council accordingly.

16.—The City Surveyor reported that the appropriations voted, this year for ordinary snow removal were exhausted and that an additional sum of \$30,000 was required to place the streets on which there are no tracks in a proper condition for vehicular traffic.

The report of the City Surveyor being approved by the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the said City Surveyor to take the amount strictly required for the above work out of the appropriations voted for the general administration of his department.

17.—Submitted an extract from the minutes of the Council, meeting held on the 20th Feb. 1911, referring back to the Board of Commissioners a report of said Board recommending the purchase of the LaFontaine Club property, and also an extract from the minutes of the same meeting, requesting the Commissioners to consider the question as to whether it would not be advisable to use No. 7 Fire Station as a house of detention for juvenile delinquents.

After due deliberation, it was

Resolved: To re-affirm the report of the Board of Commissioners, submitted to Council on the 17th Feb. ult., recommending the purchase of the LaFontaine Club property.

18.—Submitted an extract from the Minutes of a meeting of the Council held on the 13th Feb. last, containing certain questions in connection with the payment of the fees due to the Commissioners appointed to make an investigation re Little St-Peter River, and Mr F. L. Fellows' claim.

After considering the report of the Chief Engineer of Public Works in this connection, replying to the questions put by the Council it was

Resolved: To transmit to the Council the report of the Chief Engineer of Public Works and to recommend that the report of the Board of Commissioners, dated 1st Feb. 1911, concerning the payment of the fees due to Mr. Fellows and Mr. Janin, be approved of.

19.—Submitted a report from the Head of the Contagious Diseases Dept. on the cases of contagious diseases reported to the Board of Health during the week ending on the 25th Feb. 1911.

Filed of record.

20.—The Chief Engineer reported that he had been requested to meet Messrs Hering & Fuller, experts, in New York some day next week, and asked that he be allowed to absent himself for a few days, Mr. Lesage, Supt. of the Water Works, to replace him during his absence.

Granted.

21.—In view of the fact that consideration of the bill of the Montreal Tramways Co. will be resumed by the Quebec Legislature on Tuesday next and that it is important that the Board of Commissioners be represented before the Railway Committee, it was

Resolved: That Mr. Commissioner Wanklyn be delegated for that purpose.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.



Compte rendu de l'assemblée du 6 mars 1911, a.m.

Report of meeting held the 6th March 1911, a.m.

M. Lachapelle, président ; tous présents.

1.—Soumis un rapport du Surintendant du département des égouts, approuvé par l'Ingénieur en Chef, recommandant que le chèque de dépôt au montant de \$4,000 pour garantie de l'exécution de l'égout de la cinquième section de la rue Sherbrooke, soit remis à MM. Hénault et Heffernan; la Cité ayant encore en mains une somme d'environ \$6,000 sur le coût de la construction du dit égout.

Résolu: D'autoriser la remise dudit dépôt de \$4,000 à MM. Hénault et Heffernan.

2.—Soumis un rapport de l'Inspecteur de la Cité, transmettant la résignation de M. Geo. David, et recommandant que les vacances créées par la résignation dudit M. David et la promotion de M. C. Amirault soient remplies le plus tôt possible.

Résolu: Conformément à l'opinion et recommandation de l'Ingénieur en Chef, que M. Napoléon Nantel soit nommé pour remplacer M. David sous réserve qu'il ait à passer l'examen technique postérieurement, et que M. O. Archambault soit nommé pour prendre rang dans le personnel en raison de la vacance créée par le départ de M. C. Amirault, lesdits changements devant compter du premier Mars courant.

3.—Soumis un rapport du Surintendant des Edifices Municipaux transmettant une application des Révérends Beaman and Brown, pour usage de la salle du quartier Laurier, pour y tenir des exercices religieux, durant deux semaines.

Résolu: Que le Bureau ne croit pas devoir accorder telle autorisation.

4.—M. le Commissaire Lachapelle transmet une lettre de M. J. A. Sullivan, relativement à son compte.

Déposée sur le bureau.

5.—Soumis le rapport de l'Ingénieur en Chef sur les accusations anonymes portées contre M. Mowat, commis comptable au service de la Cité.

Résolu: D'approuver ledit rapport et déposer aux archives.

6.—L'Inspecteur en Chef des Aliments, le docteur J. J. McCarrey transmet un règlement concernant l'inspection des viandes, et demande s'il est autorisé à mettre ledit règlement en force.

Résolu: De référer ledit règlement au Département en Loi, pour avoir s'il n'est pas ultra vires et s'il peut être mis en force.

7.—Soumis un rapport du chef de l'Inspection médicale des Ecoles demandant d'être autorisé à demander aux directeurs d'écoles où il y a encore des enfants non vaccinés, de faire observer le règlement No. 324 de la Cité, comme mesure de prudence contre la variole.

Résolu: D'autoriser le docteur J. E. Laberge en conséquence.

8.—L'Ingénieur en Chef soumet son rapport, re-réarrangement de la Place Viger par le Pacifique Canadien.

Résolu: D'autoriser l'Ingénieur en Chef à s'entendre avec la Compagnie pour les fins de devis et de construction. (Les documents demeurant en la possession de l'Ingénieur en Chef.)

9.—Soumis le rapport du Surintendant du département des Licences, sur les absences des employés de son département durant le mois de Février, déclarant que toutes les absences mentionnées audit rapport sont justifiées.

Résolu: D'autoriser le Trésorier de la Cité à payer les salaires de ces employés pour les jours d'absence et de plus, à rembourser les salaires pour une demi journée à M. Normandin et pour 8 jours à M. J. Gauthier, lesquels salaires ont été retenus sur la paie du 15 Février dernier.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

Present: All the members of the Board, Mr. Lachapelle in the chair.

1.—Submitted a report from the superintendent of the Sewers department, approved by the Chief Engineer, recommending that the cheque amounting to \$4,000 deposited as a guarantee for the due construction of the Sherbrooke street sewer (5th section), be refunded to Messrs. Hénault & Heffernan: the City having still in hand a sum of \$6,000 on the cost of said sewer.

Resolved: To authorize the refund of said deposit of \$4,000 to Messrs. Hénault & Heffernan.

2.—Submitted a report from the City Surveyor transmitting the resignation of Mr. Geo. David and recommending that the vacancies created by Mr. David's resignation and by the promotion of Mr. S. Amirault, be filled as soon as possible.

Resolved: In compliance with the opinion and recommendation of the Chief Engineer, Mr. Napoléon Nantel, be appointed vice Mr. David, after he has passed the technical examination required, and that Mr. G. Archambault be appointed to replace Mr. C. Amirault in the department, said changes to take effect on the first of March instant.

3.—Submitted a report from the Superintendent of the Municipal Buildings transmitting an application from Reverends Beaman and Brown to use the Laurier ward town hall for the purpose of holding therein religious exercises during two weeks.

Resolved: That the Board does not deem it advisable to grant such authorization.

4.—Mr. Commissioner Lachapelle transmitted a letter from Mr. J. A. Sullivan in connection with his account.

Laid on the table.

5.—Submitted a report from the Chief Engineer on the anonymous charges laid against Mr. Mowat, accountant in the City's employ.

Resolved: That the said report be approved and filed of record.

6.—The Chief Food Inspector, Dr. J. J. McCarrey, transmitted a by-law concerning meat inspection, and asked whether he was authorized to enforce said by-law.

Resolved: That the said by-law be referred to the Law Department in order to ascertain whether it is not "ultra vires" and if it can be enforced.

7.—Submitted a report from the Chief of the Medical School Inspection requesting that he be authorized to notify the directors of schools where there are children who are not vaccinated, to see that the City by-law No. 324 is complied with, as a measure of prudence against small-pox.

Resolved: That Dr. J. E. Laberge be authorized accordingly.

8.—The Chief Engineer submitted his report "re" modification of grades of Place Viger Station by the Canadian Pacific Railway.

Resolved: That the Chief Engineer be authorized to arrange with the Company as to the specifications and the constructions in connection therewith. (The documents remain with the Chief Engineer).

9.—Submitted a report from the Superintendent of the License department on the absences of the employees of his department during the month of February, stating that all the absences therein mentioned are justified.

Resolved: That the City Treasurer be authorized to pay the salary of said employees for the days they were absent and to refund half day's salary to Mr. Normandin, and 8 days to Mr. J. Gauthier, which said salaries were retained on the pay list of the 15 February last.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.



Compte rendu de l'assemblée du 7 mars 1911, a.m.

Sont présents: M. Lachapelle, président, MM. Ainey et Dupuis.

1.—Une délégation de la Children's Aid Society et de quelques citoyens du quartier St-Henri se présente devant le Bureau et attire l'attention des Commissaires sur les dangers encourus par les traverses à niveaux de la rue St-Rémi et de la rue Ste-Elisabeth du Portugal.

MM. Stevenson, McFarlane et Lee adressent la parole au nom des délégués et demandent, en attendant que la question des traverses à niveaux soit réglée définitivement, que des ponts pour les piétons soient construits auxdites traverses, et que la traverse de la rue St-Rémi soit fermée entièrement au trafic des voitures.

La question est remise à l'étude.

2.—Le Trésorier de la Cité se présente devant le Bureau et soumet le préambule de son rapport annuel aux Commissaires.

Ledit préambule est étudié et approuvé.

3.—Les minutes à partir du 7 février au 17 février a.m., inclusivement sont lues et confirmées.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 7 mars 1911, p.m.

Les mêmes présents.

1.—Soumise une application du docteur J. A. Pilon, pour la position de médecin Inspecteur des Ecoles, en remplacement du docteur H. Desmarais.

Résolu: De référer au docteur J. E. Laberge, pour savoir si le docteur Desmarais a démissionné, et dans ce cas, s'il recommanderait le docteur Pilon, pour le remplacer.

2.—Soumis un compte au montant de \$183.05 de MM. Dunton et Baby, notaires, pour services professionnels comme notaires de la Cité.

Résolu: D'autoriser le paiement dudit compte, après vérification par l'Avocat en Chef de la Cité.

3.—Soumise une réclamation de MM. A. Jetté & Cie, représentant Madame C. Rioux, pour location d'un terrain dans Tétreauville, pour y construire un abri pour mettre les boyaux à incendie.

Résolu: De référer cette réclamation à l'Avocat en Chef de la Cité, pour rapport sur la légalité de cette réclamation.

4.—Soumise une communication du secrétaire de la Fraternité Unie des Charpentiers et Menuisiers d'Amérique, protestant contre l'extension de franchise à la Montreal Street Railway Co. et se déclarant en faveur de la municipalisation du service des chars urbains.

Résolu: D'informer ladite Fraternité que la Cité prendra toutes les mesures voulues pour faire protéger les intérêts des citoyens.

5.—Soumise un protêt de la Montreal Street Railway Co. concernant l'enlèvement des voies sur la rue des Commissaires.

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport. (Le protêt du 7 février ainsi que le rapport du Département en Loi sur cette question sont entre les mains de l'Ingénieur en Chef).

6.—Soumise une communication de MM. Coderre et Coderre, avocats, au sujets d'une demande de réduction de compte en faveur de la famille Letourneux, en rapport avec la construction d'égouts dans le quartier St-Henri.

Résolu: De prier l'Avocat en Chef de la Cité de rencontrer les Commissaires, à son retour de Québec, pour discuter cette question.

7.—Le Contrôleur et Auditeur de la Cité attire l'attention du Bureau sur le fait que les deux employés qui ont été nommés dans le service des travaux publics, MM. Nantel et Archambault, n'ont pas eu de salaire fixé, il est en conséquence

Résolu: Que M. J.-E. Blanchard, actuellement au service

Report of meeting held the 7th March 1911, a. m.

Present: Messrs Lachapelle, Ainey and Dupuis, M. Lachapelle in the chair.

1.—A delegation of the Children's Aid Society and some citizens of St. Henry Ward, appeared before the Board and called the attention of the Commissioners to the danger arising from the existence of level crossings on St. Remi and St. Elizabeth du Portugal streets.

Messrs Stevenson McFarlane & Lee addressed the Board on behalf of the delegates and asked, pending the final settlement of the question of level crossings, that bridges for pedestrians be constructed over said crossings, and that the level crossing on St. Remi St. be entirely closed to vehicular traffic.

Consideration deferred.

2.—The City treasurer appeared before the Board and submitted the preamble of his annual report.

The said preamble was considered and approved.

3.—The minutes from the 7th to the 17th of February a. m., inclusive, were read and confirmed.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held the 7th March 1911, p. m.

Present: The same members at above.

1.—Submitted an application from Dr J. A. Pilon, for the position of medical School Inspector, vice Dr H. Desmarais.

Resolved: That the same be referred to Dr. J. E. Laberge in order to ascertain whether Dr. Desmarais has resigned, and if so, whether he recommends Dr. Pilon as his successor.

2.—Submitted an account of \$183.05 from Messrs Dunton and Baby, notaries, for professional services as City notaries.

Resolved: That the payment of said account be authorized after verification of same by the Chief City Attorney.

3.—Submitted a claim from Messrs A. Jetté & Cie, on behalf of Mrs C. Rioux for the rental of a piece of land in Tétreauville, for the erection thereon of a shelter for fire hose.

Resolved: That the said claim be referred to the Chief City Attorney for a report as to the legality of said claim.

4.—Submitted a communication from the Secretary of the United Brotherhood of Carpenters and Joiners of America protesting against the extension of the franchise of the Montreal Street Railway Co. and advocating the municipalization of the street car service.

Resolved: That the said Association be informed that the City will take the necessary measures to protect the citizens' interests.

5.—Submitted a protest from the Montreal Street Railway Co., concerning the removal of tracks on Commissioners street.

Resolved: To refer the same to the Law Department for a report. (The protest of the 7th February and the report of the Law Department have been remitted to the Chief City Engineer).

6.—Submitted a communication from Messrs Coderre & Coderre, advocates, anent an application for the reduction of an account due by the Letourneux family, in connection with the laying of sewers in St. Henry ward.

Resolved: That the Chief City Attorney be requested to meet the Commissioners upon his return from Quebec in order to discuss this question.

7.—The City Comptroller and Auditor called the attention of the Board to the fact that the salaries of two employees who were appointed in the Public Works Department, Messrs Nantel and Archambault, had not been fixed. It was therefore

Resolved: That Mr. J. E. Blanchard, now employed in



du Département de la Voirie soit promu à la position laissée vacante par le départ de M. C. Amireault, que M. Nantel remplace M. David, qui a donné sa résignation, au salaire de \$750 par année, et que M. G. Archambault remplisse la vacance créée par le transfert de M. Blanchard, au salaire de \$1,000 par année.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 8 Mars 1911, a. m.

M. Lachapelle, Président; MM. Ainey et Dupuis.

1.—Le Surintendant de l'Incineration est autorisé à acheter des chevaux, pour le service du département de l'Incineration, pour un montant jusqu'à concurrence de la somme qui lui a été votée dans ses crédits pour cette fin, soit \$2,000.

2.—Résolu: D'autoriser le Surintendant de l'Aqueduc à rencontrer les experts Hering & Fuller, à New-York, vendredi matin, le 10 courant au sujet de certains renseignements au sujet de la filtration de l'eau.

3.—Résolu: De prier le Chef de Police de faire un rapport et de transmettre une liste des hommes de police qui font un service spécial et qui sont dispensés de porter l'uniforme.

4.—Le Chef du département des Incendies, présent devant le Bureau, demande aux Commissaires et insiste pour être libéré de la responsabilité de l'achat des chevaux pour le service des Incendies.

Résolu: En conséquence suivant la demande du Chef de faire faire l'achat des chevaux par l'acheteur général ou par une autre personne désignée à cette fin, mais l'acceptation définitive de ces chevaux devant être faite par le Chef.

5.—Le Bureau prend de nouveau en considération la question de la cession d'un terrain par la Fabrique de Notre Dame, en vue d'ouvrir un parc dans le quartier Mont-Royal, et il est.

Résolu: Que le Secrétaire soit autorisé à se consulter avec le Département en Loi pour en arriver aux moyens de rencontrer la demande du Curé Troie d'une exemption de taxes sur les chevaux et voitures employés pour le cimetière.

6.—Soumis un rapport de M. J. Hamilton Ferns, Président des Evaluateurs, en réponse à une plainte faite par M. John Morris, au sujet des renseignements demandés au Bureau des Evaluateurs, ladite plainte étant adressée à S. H. le Maire, il est

Résolu: De lui transmettre le rapport ci-dessus.

7.—Soumis un rapport de l'Inspecteur de la Cité, approuvé par l'Ingénieur en Chef sur la demande de The Dominion Paper Co. de la remise de leur dépôt pour la fourniture de goudron, et recommandant vu le contrat terminé, de remettre ledit dépôt, savoir, \$368.

Résolu: En conséquence.

8.—M. le Commissaire Ainey soumet une lettre de M. J. B. Falardeau en rapport avec la distribution du pain dans cette ville.

Résolu: D'approuver la réponse faite par M. le Commissaire Ainey à M. Falardeau, dans le sens qu'il n'est pas opportun de réouvrir cette question, vu que le Comité de Législation a fait adopter un règlement qui viendra en force le premier Avril, au sujet du pain.

9.—Soumis un rapport de l'Inspecteur de la Cité, approuvé par l'Ingénieur en Chef, demandant le résultat de la conférence tenue entre ledit Ingénieur en Chef, ledit Inspecteur et M. S. B. McConnell, Asst. Ingénieur du Pacifique Canadien, au sujet de la construction d'un pont pour les piétons, de la rue Notre Dame aux quais.

Résolu: Suivant la recommandation de l'Ingénieur en Chef, de référer ledit rapport au Département en Loi.

10.—Soumise la réquisition No. 6 du Surintendant des Impressions et de la papeterie, pour travaux d'impressions et articles de papeterie pour différents départements.

Approuvé.

the Road department, be promoted to the position which has become vacant through Mr. C. Amireault's departure, and that Mr. Nantel replace Mr. David, who has resigned, at a salary of \$750 per annum, and that Mr. C. Archambault be appointed to the position formerly held by Mr. Blanchard, at a salary of \$1,000 per annum.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held the 8th March 1911, a. m.

Present: Messrs Ainey and Dupuis; M. Lachapelle in the chair.

1.—The Superintendent of the Incineration department was authorized to purchase horses for the Incineration department for a sum not exceeding that which was voted in the appropriations for said purpose, to wit \$2,000.

2.—Resolved: That the Superintendent of the Water department be authorized to meet the experts Hering and Fuller, at New-York, Friday morning on the 10th instant, in connection with certain information required re water filtration.

3.—Resolved: That the Chief of Police be requested to report and transmit a list of constables who are doing special duty and are exempted from wearing uniforms.

4.—The Chief of the Fire Dept., requested the Commissioners and insisted upon being relieved from the responsibility of purchasing horses for the Fire department.

Resolved: Accordingly, and that horses be purchased by the Purchasing and Sales agent or by another person appointed for that purpose, but the horses to be finally accepted by the Chief.

5.—The Board again considered the question of the cession of a piece of land by the Fabrique de Notre-Dame, in view of opening a park in Mount Royal Ward, and it was

Resolved: That the Secretary be authorized to consult with the Law Department as to whether the request of Révd. Mr. Troie, for an exemption from taxes on the horses and vehicles used for the cemetery can be granted.

6.—Submitted a report from Mr. J. Hamilton Ferns, chairman of the Assessors, in reply to a complaint made by Mr. John Morris, anent certain information asked for at the Assessors' office, the said complaint being addressed to His Worship the Mayor, it was

Resolved: That the above report be transmitted to His Worship.

7.—Submitted a report from the City Surveyor, approved by the Chief Engineer, on the application from The Dominion Paper Co., for the remittance of their deposit made in connection with the supply of coal tar, and recommending that inasmuch as the contract has been completed, the said deposit, to wit \$368 be refunded.

Resolved: Accordingly.

8.—Mr. Commissioner Ainey submitted a letter from Mr. J. B. Falardeau in connection with the distribution of bread in this City.

Resolved: To approve the reply made by Mr. Commissioner Ainey to Mr. Falardeau, to the effect that it was not advisable to reopen the question, inasmuch as the Legislation Committee had caused to be adopted a by-law, re bread which will be enforced on the first of April.

9.—Submitted a report from the City Surveyor, approved by the Chief Engineer, on the result of a conference held between the said Chief Engineer, the City Surveyor and Mr. T. B. McConnell, Asst. Engineer of the Canadian Pacific, anent the construction of a bridge for pedestrians on Notre-Dame Street leading to the wharves.

Resolved: As recommended to the Chief Engineer, that the said report be referred to the Law Department.

10.—Submitted requisition No. 6 from the Superintendent of Printing and Stationery for printing and stationery required by different departments.

Approved.



11.—Les minutes du 17 Février 1911 p. m. au 4 Mars 1911 inclusivement sont lues et confirmées.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 8 Mars 1911, p. m.

Sont présents: M. Lachapelle président, MM. Dupuis et Ainey.

1.—Le Bureau prend de nouveau en considération la question de l'hôpital des Varioleux, et il est

Résolu: De faire rapport au Conseil l'informant que conformément à la résolution dudit Conseil il a demandé des soumissions pour un site pour l'établissement dudit hôpital, et que la seule offre qu'il a reçue, celle de Madame Edmond Emond, pour un terrain situé sur la rue Notre Dame dans le quartier Longue Pointe, ne répond pas aux fins pour lesquelles lesdites soumissions ont été demandées, et de recommander au Conseil, en conséquence, que le rapport des Commissaires, en date du 7 Novembre 1910, soit reconsidéré et que les conclusions dudit rapport soient approuvées.

2.—Les représentants de la Compagnie The National Acme Mfg. Co. présents devant le Bureau, au sujet du changement de site de la guérite d'observation des gardiens de barrières, à la traverse de la rue Ste Elizabeth du Portugal, dans le quartier St-Henri, soumettent qu'ils sont bien prêts à consentir à laisser mettre cette guérite sur le toit de leur manufacture, mais vu que dans un avenir assez rapproché ils devront ajouter des étages à cette bâtisse, ce qui nécessitera de changer ce poste d'observation, qu'un nouveau projet soit soumis, et après avoir pris en considération le rapport de l'Inspecteur de la Cité, soumettant un projet à l'effet de construire cette tour d'observation sur la propriété du Grand Tronc, entre la ruelle Delinelle et la voie Nord du Grand Tronc, et qu'il suffirait pour cela d'obtenir la permission du Grand Tronc et la sanction de la Commission des Chemins de fer, par ce moyen les frais seraient considérablement diminués, vu que deux gardiens seulement seraient requis pour le service des barrières qui seraient mises en mouvement simultanément, il est

Résolu: De référer la question à l'Ingénieur en Chef, avec prière de s'aboucher avec les autorités du Grand Tronc, aux fins d'obtenir la permission de construire une tour d'observation pour les gardiens de barrières sur le terrain de la dite compagnie, et sur réponse favorable, de préparer un estimé du coût de la construction de la dite tour ainsi que pour les barrières, mécanisme, signaux, etc., et faire rapport.

3.—Soumis un rapport du docteur Louis Laberge, transmettant une demande de M. Chs. C. Gurd, qu'il soit fourni des formules de certificats de décès et de naissance et rapports de cas de maladies contagieuses aux membres de la profession médicale, par le Bureau de Santé.

Résolu: D'informer le Médecin Officier de Santé que sa demande est en retard et qu'il aurait fallu faire cette demande au mois de Décembre afin que des crédits puissent être votés à cette fin, et de le prier de renouveler cette demande pour les appropriations supplémentaires du mois de mai.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

Ajournement.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 9 mars 1911, a.m.

M. Lachapelle, président, MM. Ainey et Dupuis.

1.—Soumis un extrait des minutes d'une assemblée du Conseil tenue le 20 février 1911, au sujet d'une requête présentée par des citoyens du quartier St-Joseph, concernant la clause des pavages dans les amendements à la charte, sur motion de M. Péchevin Emard, secondé par M. l'échevin Gauvin, il fut résolu: que lesdits documents soient référés au Bureau des Commissaires.

11.—The minutes of the 17th February to the 4th of March 1911, inclusively were read and confirmed.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary

\* \* \*

Report of meeting held the 8th March 1911, p. m.

Present: Messrs Dupuis and Ainey, Mr. Lachapelle in the chair.

1.—The Board again considered the question of the small-pox hospital, and it was

Resolved: That a report be made to Council stating that in compliance with the resolution of said Council, they have called for tenders for a site to establish thereon said hospital and that the only offer received was from Mrs. Edmond Emond of a piece of land on Notre-Dame St., in Longue Pointe Ward, which is not suitable to the purpose for which tenders were called for, and recommending to Council therefore, that the Commissioners' report, dated the 7th November 1910, be reconsidered and that the conclusions thereof be approved.

2.—Representatives of The National Acme Mfg. Co. appeared before the Board in connection with the change of location of the observation tower of the gate-keepers, situated at the level crossing of St. Elizabeth du Portugal street, in St. Henry ward.

They stated they were willing to allow the placing of said tower on the roof of their factory, but, inasmuch as in the near future, they will have to add stories to their building, which will necessitate the removal of the said observation tower, they suggested that a new site for the same be selected.

After considering the City Surveyor's report suggesting that the said observation tower be erected on the Grand Trunk property, between Delinelle street and the north track of the G. T. R., and, inasmuch as it would be sufficient, in order to effect such change, to obtain the permission of the G. T. R. Co., and the sanction of the Board of Railway Commissioners, and, as the cost would be considerably less, owing to the fact that two gate-keepers only would be required, the gates being operated simultaneously, it was

Resolved: That said matter be referred to the Chief Engineer, with a request to confer with the authorities of the Grand Trunk, in order to obtain the permission to erect an observation tower for the gate-keepers on the property of said Company and upon a favorable reply, to prepare an estimate as to the cost of erecting such tower, and of installing the gates, machinery, signals, etc., and to report thereon.

3.—Submitted a report from Dr. Louis Laberge, transmitting a request from Mr. Chs. C. Gurd, that forms of certificates of death and births and report on cases of contagious diseases be supplied by the Board of Health to the Medical profession.

Resolved: That the Medical Health Officer be informed that it is too late to make his application and that it should have been made in December last, when appropriations were voted for such purpose, and that he renew his request when the supplementary appropriations are voted.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary

\* \* \*

Report of meeting held on the 9th March 1911, a.m.

Present: Messrs Lachapelle, Ainey and Dupuis. Mr. Lachapelle in the chair.

1.—Submitted an extract from the Minutes of a meeting of the City Council held on the 20th February 1911, containing a resolution adopted by the said Council, on motion of Ald. Emard, seconded by Ald. Gauvin, referring to the Board of Commissioners a petition from citizens of St. Joseph Ward, anent the clause of the amendments,



La question ci-dessus étant réglée, il est décidé de déposer aux archives.

2.—Soumis le rapport de l'avocat de la Cité "re" législation à Ottawa.

Déposé en attendant rapport ultérieur.

3.—Soumis le rapport de l'Avocat de la Cité "re" comptes d'honoraires de MM. Smith et Beaudin, avocats, concernant l'emprunt de \$5,000,000.

Résolu: Que les comptes susdits soient approuvés à \$250.00 chacun et que rapport soit fait au Conseil en conséquence.

4.—Soumis le rapport de l'avocat de la Cité, "re" Layton "vs" la Cité, analyse des oeufs saisis, par les docteurs Grunet, Bernier et McCready.

Déposé aux archives.

5.—Soumis le rapport de l'Ingénieur en Chef en réponse à certaines questions posées par M. l'échevin Marcil, concernant l'expropriation du Chemin de la Côte St-Paul et l'ouverture de la quatrième avenue.

Résolu: De transmettre à M. Marcil le rapport de l'Ingénieur en Chef qui est approuvé.

6.—Soumis le rapport de l'Ingénieur en Chef "re" changement de nom de la rue Ontario.

Résolu: De déposer avec les autres demandes re changements de noms de rues, en vue de faire un rapport au Conseil plus tard sur le tout. (Avenue Ontario et Fleet).

7.—Soumis le rapport de l'Inspecteur de la Cité approuvé par l'Ingénieur en Chef, concernant le pavage permanent de la rue Ste-Elisabeth du Portugal, à la demande de la Alaska Feather & Down Co.

Résolu: De déposer en attendant l'estimé du coût du pavage de cette rue et d'en informer la compagnie requérante.

8.—Soumis le rapport de l'Inspecteur de la Cité, approuvé par l'Ingénieur en Chef, recommandant l'établissement d'une ligne homologuée sur la rue Notre-Dame Ouest côté Nord, à partir de la rue Fulford, à l'avenue Atwater, sur une largeur de 60 pieds, de la ligne actuelle sud de ladite rue Notre-Dame Ouest.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant d'autoriser le Département en Loi à faire la procédure nécessaire pour l'établissement de telle ligne homologuée.

9.—M. Prendergast, de la banque d'Hochelaga et autres, représentant les 27 conférences de St-Vincent de Paul de Montréal se présentent devant le Bureau et présentent une requête à l'effet de faire donner l'eau gratis aux Petites Soeurs des Pauvres.

Résolu: De déposer la requête avec les autres demandes pour considération en temps opportun, sur le règlement à cette fin avec MM. les échevins Leclaire et Lapointe.

10.—Soumis le rapport de l'Ingénieur en Chef, transmettant un compte de la Commission du Havre, pour certains travaux faits pour la ville, soit mise en place de la passerelle Laporte et draguage au Bassin Elgin.

Résolu: De retourner ledit rapport à l'Ingénieur en Chef avec prière de se procurer toutes les pièces justificatives, telles que liste de paie, coût des matériaux, et tous détails pouvant être de nature à renseigner le Bureau sur le taux du salaire payé aux ouvriers, temps employé, coût des matériaux, etc.

11.—Soumis le rapport de l'Inspecteur de la Cité "re" travail au Bureau par M. J. E. Giroux, qui aurait négligé de signer le livre de présence durant six jours dans le mois de janvier, pour lesquels le salaire lui a été retenu, recommandant qu'il soit payé pour ces six jours.

Résolu: D'autoriser le Trésorier en conséquence.

12.—Soumis le rapport de l'Inspecteur de la Cité, approuvé par l'Ingénieur en Chef, concernant l'ouverture de la rue Ste-Rose à partir de l'Avenue Papineau à la rue Cartier, sur la demande de M. l'échevin Gauvin, informant le Bureau que le Conseil a accepté la cession du terrain requis pour les fins ci-dessus de M. A. McLaren, le 6 juillet 1903, les contrats concernant ladite cession n'ont pas encore été signés par M. McLaren, il est

to the Charter concerning pavements.

This question being settled, the said petition was filed of record.

2.—Submitted a report from the City Attorney re legislation at Ottawa.

Consideration deferred until a further report has been received.

3.—Submitted a report from the City Attorney re accounts sent by Messrs. Smith and Beaudin, barristers, for fees in connection with the \$5,000,000 loan.

Resolved: That the said accounts be approved to the amount of \$250 each and that a report be made to Council recommending the payment thereof.

4.—Submitted a report from the City Attorney re analysis of eggs under seizure by Drs Grunet, Bernier and McCready, in the case of Layton vs. the City.

Filed of record.

5.—Submitted a report from the Chief Engineer in reply to certain questions put by Ald. Marcil concerning the expropriation of the Côte St. Paul Road and the opening of 4th Avenue.

Resolved: To approve said report and to transmit a copy thereof to Ald. Marcil.

6.—Submitted a report from the Chief Engineer re change of name of Ontario Street.

Resolved: To lay the same on the table with the other requests for the change of names of streets, a report to be made to Council on the whole later on.

7.—Submitted a report from the City Surveyor, approved by the Chief Engineer, concerning the petition from the Alaska Feather & Down Co., asking that St. Elizabeth du Portugal St. be permanently paved.

Resolved: That consideration of said report be deferred until an estimate of the cost of paving said street has been prepared and that the above company be notified accordingly.

8.—Submitted a report from the City Surveyor, approved by the Chief Engineer, recommending the establishment of an homologated line on Notre Dame St. West, North side, from Fulford St. to Atwater Avenue, to a width of 60 ft., from the present South line of said Notre Dame St. West.

Resolved: To report to Council, recommending that the Law Dept. be authorized to take the necessary proceedings in order to have such homologated line established.

9.—Mr. Prendergast of the Hochelaga Bank, and others representing the 27 conferences of St. Vincent de Paul of Montreal, appeared before the Board and presented a petition, asking that water be supplied free of charge to the Little Sisters of the Poor.

Resolved: To lay the said petition on the table with other similar requests for consideration later on, the Board to confer, in the meantime, with Aldermen Leclaire and Lapointe as to the by-law which should be adopted in this connection.

10.—Submitted a report from the Chief Engineer, transmitting an account sent by the Harbor Commissioners for certain work done for the City in connection with the erection of the Laporte bridge and the dredging of Elgin Basin.

Resolved: To refer back said report to the Chief Engineer with instructions to obtain all vouchers, such as pay lists and invoices showing the price of the materials, and all such information as may enable the Board to ascertain the salary paid to the workmen, the length of time during which they were employed, the cost of materials, etc.

11.—Submitted a report from the City Surveyor anent Mr. J. E. Giroux, who failed to sign the attendance book during 6 days, in the month of January, for which a part of his salary was retained recommending that he be paid for these 6 days.

Resolved: To authorize the City Treasurer to pay the amount so retained on Mr. Giroux's salary.

12.—Submitted a report from the City Surveyor, approved by the Chief Engineer, concerning the opening of St. Rose St., from Papineau Ave. to Cartier St., asked for by Ald. Gauvin, informing the Board that the Council accepted on the 6th July 1903, the offer from Mr. A. McLaren to cede the land required for such purpose.



Résolu: En conséquence d'informer l'échevin Gauvin du fait, et de référer au Greffier de la Cité, avec prière de presser la complétion des formalités.

13.—Soumis le rapport de l'Inspecteur de la Cité, approuvé par l'Inspecteur en Chef, recommandant que la résignation de M. H. Boisjoly, contremaître en charge des rues du quartier Emard, soit acceptée, à partir du 18 février dernier et informant le Bureau qu'un Monsieur Sauvé a été nommé temporairement en remplacement de M. H. Boisjoly.

Résolu: En conséquence, que ladite résignation soit acceptée et que M. Sauvé soit sujet à un examen de capacités, conformément à la recommandation de l'Ingénieur en Chef.

14.—Soumis le rapport de l'Ingénieur en Chef, recommandant de ne pas acheter de pierre de M. Frigon au prix mentionné par ce dernier.

Résolu: En conséquence.

15.—Soumis le rapport de l'Inspecteur de la Cité, approuvé par l'Ingénieur en Chef, concernant certaines réparations au viaduc de la rue Ontario, et recommandant que les travaux soient faits par la Compagnie C. P. R.

Résolu: De déposer sur la table, en attendant la décision du Comité d'Exposition sur le choix du site pour l'établissement de l'exposition.

16.—Soumis le rapport du Surintendant des Egouts, approuvé par l'Ingénieur en Chef, informant le Bureau qu'il a refusé d'accepter une certaine quantité de briques fournies par le contracteur C. Bourdon, pour construction d'égouts.

Approuvé.

17.—Soumis le rapport du Surintendant des Egouts, approuvé par l'Ingénieur en Chef, recommandant qu'un congé de trois mois soit accordé à M. Pierre Martin, pour raisons de santé.

Résolu: En conséquence d'accorder le congé demandé, mais ce, sans salaire.

18.—Soumis le rapport du Surintendant des Egouts, approuvé par l'Ingénieur en Chef, avec avis par ce dernier de réterer la question aux avocats de la Cité, sur la plainte de M. Avila Lalonde contre la Blaugas Co. qui déverserait des eaux contenant du gaz de leur établissement dans les égouts et qui se répandent dans la résidence du requérant.

Résolu: Suivant la recommandation de l'Ingénieur en Chef qu'avis soit donné à la Blaugas Co. d'avoir à cesser cette nuisance.

19.—Soumis un rapport du Surintendant de l'Aqueduc, approuvé par l'Ingénieur en Chef, au sujet du compte chargé pour l'eau à M. John Dougall & Sons, du journal le "Witness", informant le Bureau que le département a fait l'inspection des hydromètres et que les charges sont correctes et qu'il ne recommande aucune réduction.

Résolu: En conséquence.

20.—Le rapport sur les travaux permanents du Département de l'Aqueduc, pour la semaine finissant le 24 février 1911 est soumis et déposé aux archives.

21.—Soumis le rapport du Surintendant de l'Aqueduc, approuvé par l'Ingénieur en Chef, recommandant que le salaire de M. Achard soit porté à \$730.00 par année et que celui de M. Maréchal soit porté à \$540.00, ces deux employés étant mécaniciens en charge des pompes du haut niveau, quartier Notre-Dame de Grâce, et que M. Achard soit nommé en première place comme mécanicien et M. Maréchal en deuxième place, au salaire ci-dessus mentionné.

Résolu: En conséquence.

22.—Soumis le rapport du Surintendant de l'Aqueduc et de l'Inspecteur de la Cité, approuvés par l'Ingénieur en Chef, transmettant les estimés pour la pose de conduites d'eau et travaux de trottoirs et de macadamisage des rues offertes par la Realty Co. dans le quartier Bordeaux, soit \$151,988.16 pour macadamisage et trottoirs et \$38,000 pour conduites d'eau.

Résolu: De mettre cette question à l'étude avec Messieurs l'Ingénieur en Chef et l'Avocat en Chef de la Cité.

23.—Soumis le rapport du Chef du Département des Incendies concernant l'organisation d'un corps de sauvetage pour le travail de protection aux incendies.

A l'étude.

24.—Soumis un extrait des minutes d'une assemblée de l'Association Immobilière de Montréal, tenue le 21 février

As the contracts concerning said cession have not yet been signed by the said Mr. McLaren, it was

Resolved: To inform Ald. Gauvin of the fact and to refer the matter to the City Clerk, with instructions to see that the necessary formalities are complied with, without any further delay.

13.—Submitted a report from the City surveyor, approved by the Chief Engineer, recommending that the resignation of Mr. H. Boisjoly, foreman in charge of the streets in Emard Ward, be accepted, from the 18th February last, and informing the Board that Mr. Sauvé has been temporarily appointed to the position formerly held by Mr. Boisjoly.

Resolved: That the said resignation be accepted and that Mr. Sauvé be examined as to his qualifications, as recommended by the Chief Engineer.

14.—Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that no stone be purchased from Mr. Frigon at the price asked for by the latter.

Resolved: Accordingly.

15.—Submitted a report from the City Surveyor, approved by the Chief Engineer, concerning certain repairs to the viaduct on Ontario St., recommending that the work be done by the C. P. R. Co.

Consideration deferred until the Exhibition Committee has agreed upon a site for the exhibition.

16.—Submitted a report from the Supt. of the Sewer Dept., approved by the Chief Engineer, informing the Board that he refused to accept a certain quantity of bricks supplied by Mr. C. Bourdon, contractor, for the construction of sewers.

Approved.

17.—Submitted a report from the Supt. of the Sewer Dept., approved by the Chief Engineer, recommending that three months leave of absence be granted to Mr. Pierre Martin, on account of the bad state of his health.

Resolved: To grant said leave of absence, but without salary.

18.—Submitted a report from the Supt. of the Sewer Dept., approved by the Chief Engineer, anent the letter from Mr. Avila Lalonde, complaining that the Blaugas Co. discharges water, containing gas, from its establishment into the sewers and that the same floods the cellar of his house.

Resolved: That the Blaugas Co. be notified to abate such nuisance, as recommended by the Chief Engineer.

19.—Submitted a report from the Supt. of Water Works, approved by the Chief Engineer, anent the amount claimed from John Dougall & Sons, of the "Witness", for water supplied, informing the Board that the Department inspected the meters and that the charges are correct, and recommending that no reduction be made.

Resolved: Accordingly.

20.—The report on the permanent works performed by the Water Works Dept. during the week ending on the 24th February, 1911 was submitted and filed of record.

21.—Submitted a report from the Supt. of Water Works, approved by the Chief Engineer, recommending that Mr. Archard's salary be fixed at \$730 per annum and that of Mr. Maréchal, at \$540, both these employees being engineers in charge of the high level pumps, in Notre Dame de Grâce Ward, and that Mr. Achard be appointed Head Engineer at the above salary, and Mr. Maréchal, Asst. Engineer, at the aforesaid salary.

22.—Submitted reports from the Supt. of Water Works and the City Surveyor, approved by the Chief Engineer, transmitting estimates of the cost of laying water mains, of constructing sidewalks and of macadamizing the streets offered by the Realty Co., in Bordeaux Ward the amounts required for such purposes being estimated at \$151,988.16 for macadamizing and sidewalks and \$38,000 for water mains.

Resolved: To confer thereon with the Chief Engineer and the Chief City Attorney.

23.—Submitted a report from the Chief of the Fire Dept. concerning the organization of a salvage corps in connection with the Fire Brigade.

Under consideration.

24.—Submitted an extract from the Minutes of a meeting of the Montreal Real Estate Association held on the



1914, concernant la taxe spéciale pour la construction de pavages permanents, etc.

Déposé.

25.—Soumis le rapport du Chef du Département des Incendies, transmettant copie du rapport de l'Association des Assureurs Canadiens contre les incendies et ses observations personnels sur les conditions existantes dans le Nord de la Ville, concernant le service de la Montreal Water and Power Co.

Résolu: De référer ledit rapport à l'Avocat en Chef pour savoir quels sont les droits de la Cité et ses obligations.

26.—Soumis le rapport du Chef du Département des Incendies "re" indemnitée de \$1,000 à l'ex-capitaine P. O. Richard, de la brigade du feu.

Après avoir pris en considération le rapport de l'Avocat en conformité avec l'opinion de ce dernier, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil dans les termes mentionnés audit rapport de l'Avocat de la Cité, recommandant que telle police soit accordée.

27.—Soumis le rapport du Chef du Département des Incendies, sur la demande de l'ex-lieutenant Nactaire Larivée, d'une police acquittée de \$1,000 en vertu de la résolution adoptée par le Conseil le 18 janvier 1875.

Il est

Résolu: De prier le docteur Lamoureux de rencontrer M. le Commissaire Lachapelle à l'Hôtel de Ville à ce sujet.

28.—Soumis le rapport du Chef du Département des Incendies, informant le Bureau que lors du feu de la carrosserie de M. Pierre Brault, rue St-Antoine, le 24 février 1875, informant le Bureau que lors du feu de la carrosserie No 878 de la rue St-Denis, et ce par la négligence du garde-moteur.

Résolu: De transmettre ledit rapport à l'Avocat en Chef de la Cité avec prière de prendre les procédures qu'il jugera convenables contre la Compagnie, s'il y a lieu.

29.—Soumis un rapport du Chef du Département des Incendies transmettant une lettre de M. L. M. Lymburner, contracteur, qui a été chargé de poser les appareils pour suspendre les harnais pour les voitures des pompiers dans le poste de Rosemont et du quartier Mont-Royal, recommandant que les contracteurs principaux, Martineau et Pré-noveau soient déchargés de cette partie de leur contrat et que la Cité accepte la garantie de la Compagnie Lymburner de compléter leur installation aux postes de Rosemont et du quartier Mont-Royal dès qu'elle en sera requise.

Résolu: En conséquence.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'Assemblée du 9 mars 1914, p.m.

Les mêmes présents.

1.—Soumis le rapport sur les cas de maladie contagieuse déclarés au Bureau pendant la semaine finissant le 4 mars.

Déposé aux archives.

2.—Le Contrôleur et Auditeur de la Cité soumet une lettre de M. le docteur Dubois, ex-maire de la ci-devant ville Emard, concernant sa réclamation pour déboursés faits à Québec en sa qualité de Maire, lors de l'annexion à la Cité de Montréal.

Résolu: De référer la question au Département en Loi pour savoir si la Cité est liée par la résolution du Conseil de la ville Emard de payer ce compte.

3.—Soumis une offre de M. T. O. Beauchamp, offrant en vente à la Cité, une propriété pour l'établissement de la Cour Juvenile.

Résolu: De référer ladite offre à M. le juge Choquette qui doit aller visiter cette propriété.

4.—Le Chef de Police recommande que le constable No 18 Roberge, soit renvoyé du service et il informe le Bureau qu'il lui a donné jusqu'au mois de mai prochain, afin de se trouver une position ailleurs.

21st Feb. 1911, concerning the special tax for the construction of permanent pavements, etc.

Filed of record.

25.—Submitted a report from the Chief of the Fire Dept. transmitting a copy of the report of the Canadian Fire Underwriters Association and his personal observations on the conditions existing in the North section of the City with regard to the service given by the Montreal Water & Power Co.

Resolved: To refer said report to the Chief Attorney in order to ascertain what are the rights and obligations of the City in this connection.

26.—Submitted a report from the Chief of the Fire Dept. re policy of \$1000 asked for by ex-Capt. P. O. Richard, of the Fire Brigade.

After taking communication of the report of the City Attorney and in accordance with the opinion of the latter, it was

Resolved: To report to Council, recommending that said policy be granted.

27.—Submitted a report from the Chief of the Fire Dept. on the application from ex-Lieut. Nactaire Larivée, for a paid-up policy of \$1000 in virtue of the resolution adopted by the Council on the 18th January 1875.

Resolved: To request Dr Lamoureux to meet Mr. Commissioner Lachapelle, at the City Hall, in this connection.

28.—Submitted a report from the Chief of the Fire Dept. informing the Board that at the fire which broke out in the carriage factory of Mr. Pierre Brault, St. Antoine St., on the 24th February, ult., two lines of hose were cut by street car No. 878 St. Denis St., route, through the negligence of the motor man.

Resolved: To transmit said report to the Chief City Attorney with a request that he take such proceedings as he may deem advisable against the M. S. R. Co., if he considers that the said Company is responsible for the damages so caused.

29.—Submitted a report from the Chief of the Fire Dept. transmitting a letter from Mr. L. M. Lymburner, contractor, who was entrusted with the work of putting up harness hangers in the Fire Stations of Rosemont and Mt Royal Wards, recommending that the principal contractors, Martineau & Prenoveau be relieved of that part of their contract and that the City accept the guarantee given by the Lymburner Co. to the effect that it will complete the installation of the fixtures in the above stations when requested to do so.

Resolved: Accordingly.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 9th March 1911, p.m.

Present: The same members as above.

1.—Submitted a return of the Sases of contagious diseases reported to the Board of Health during the week ending on the 4th March.

Filed of record.

2.—The City Comptroller & Auditor submitted a letter from Dr Dubois, ex-Mayor of the former Town of Emard, concerning his claim for the refund of the disbursements made by him at Quebec in his capacity as Mayor, when the said Town was annexed to Montreal.

Resolved: To refer the matter to the City Attorneys for their opinion as to whether the City is bound by the resolution of the Council of the Town of Emard and is held to pay said claim.

3.—Submitted a letter from Mr. T. C. Beauchamp, offering to sell to the City a certain property for the establishment of the Juvenile Court.

Resolved: To refer the same to Mr. Justice Choquet, who is to go and visit the said property.

4.—Submitted a report from the Chief of Police, recommending that constable No. 18 Roberge, be dismissed



Résolu: En conséquence, d'approuver le rapport du Chef.

5.—Le Chef de Police recommande les nominations suivantes, Constable 138 Laberge, promu, Louis Hamelin, en remplacement de vantes, Constable 138 Laberge, assistant détective à \$800 par année, Léopold Courtemanche, en remplacement de 297 Mongeau, résigné, Jos. R. Comeau, en remplacement de 270 Roméo Trudeau, J. Bte Langlois, en remplacement de 427 Louis Quevillon.

Le rapport du Chef est approuvé.

6.—Le Surintendant des Edifices Municipaux recommande que le remontage et le réglage des horloges de l'édifice de l'Hôtel de Ville soient faits par un Monsieur George Meroz qui offre de faire ce travail moyennant six cents par horloge par semaine, ceci comprendrait les réparations, etc.

Résolu: De prier M. Parent, surintendant de l'Eclairage de passer au Bureau au sujet de l'éclairage du cadran sur la tour centrale de l'Hôtel de Ville, aussi de demander au surintendant des Edifices Municipaux ce qu'ont coûté par le passé les réparations aux horloges de l'Hôtel de Ville, soit, pour les trois dernières années.

7.—Soumis le rapport du surintendant des Edifices Municipaux, transmettant une liste de répartition des crédits pour le département de l'Hôtel de Ville.

Référé au Contrôleur et Auditeur pour examen.

8.—Soumis le rapport du Trésorier de la Cité, transmettant une lettre du curé de Notre-Dame de Grâces et copie d'une résolution concernant le prix de l'eau chargé pour les églises dans le quartier Notre-Dame de Grâces.

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport, sur ce qui doit être fait dans les circonstances.

9.—Soumis le rapport du président du Bureau des Evaluateurs transmettant une requête de propriétaires résidents de la rue Esplanade entre les rues Duluth et Mont-Royal "re" pavage pour cette rue, informant le Bureau que sur les 36 signataires, onze seulement sont des propriétaires de ladite rue.

Résolu: De transmettre ladite requête à l'Ingénieur en Chef pour qu'il la mette sur la liste des travaux à être exécutés, s'il le juge à propos.

10.—Le président du Bureau des Evaluateurs transmet un rapport à Son Honneur le Maire, en réponse à une plainte faite par un Monsieur Morris, agent d'immeubles.

Résolu: De déposer aux archives après avoir donné communication de ce rapport à Son Honneur le Maire.

11.—L'Inspecteur de la Cité fait rapport et recommande avec l'approbation de l'Ingénieur en Chef, qu'un congé soit accordé à M. Décarie, actuellement à l'emploi de la Cité, comme contremaitre en charge des rues du quartier Notre-Dame de Grâces, pour deux mois, sans salaire, pour raisons de santé.

Résolu: En conséquence.

12.—Soumis le rapport du Trésorier de la Cité "re" service de Messieurs Vincent, père et fils, comme employés de la Cité de Montréal.

Résolu: De référer toute la question au Département en Loi, ce dernier étant prié de se consulter avec le Trésorier pour rapport sur les droits et obligations de la Cité en cette affaire.

13.—Le Chef du Département des Incendies, présent devant le Bureau demande qu'il ne soit pas tenu de répondre à tous les appels pour incendies, jusqu'à nouvel ordre, vu son état de santé, et sur l'avis de son médecin.

Résolu: D'accorder au chef ce qu'il demande, et même de prendre un congé, s'il le désire.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 10 mars 1911, a.m.

Sont présents: Son Honneur le Maire et tous les membres du Bureau.

and informing the Board that he gave him until the month of May next to find a position elsewhere.

Resolved: To concur in the Chief's report.

5.—The Chief of Police recommended the following appointments:

Constable 138 Laberge, Asst. Detective, at a salary of \$800 per annum; Léopold Courtemanche vice 138 Laberge, promoted;

Louis Hamelin vice 297 Mongeau, who has resigned;

Jos. R. Comeau, vice 270 Roméo Trudeau;

J. B. Langlois vice 427 Louis Quevillon.

Resolved: To concur in the Chief's recommendation.

6.—The Supt. of Municipal Buildings recommended that the clocks in the City Hall building be wound up and set by Mr. George Meroz, who offers to do such work for 6 cents. per clock, per week, including repairs, etc.

Resolved: To request Mr. Parent, Supt. of the Light Dept., to appear before the Board in connection with the lighting of the dial on the central tower of the City Hall and to instruct the Supt. of Municipal Buildings to report on the cost of repairs to the clocks in the City Hall for the past three years.

7.—Submitted a report from the Supt. of Municipal Buildings transmitting a statement showing the apportionment of the appropriations voted to the City Hall Dept.

Referred to the Comptroller and Auditor for examination.

8.—Submitted a report from the City Treasurer, transmitting a letter from the parish priest of Notre-Dame de Grâces and a copy of a resolution concerning the water rates charged for churches in Notre-Dame de Grâces Ward.

Resolved: To refer the same to the Law Dept. for a report as to what action should be taken in the premises.

9.—Submitted a report from the Chairman of the Board of Assessors anent the petition from proprietors residing on Esplanade St., between Duluth and Mt Royal Sts., asking that said street be paved, informing the Board that of the 36 persons who signed the said petition, 11 only are proprietors on said street.

Resolved: To refer said petition to the Chief Engineer with a request that he include the pavement of the above street in the list of works to be performed, if he deems it advisable.

10.—The Chairman of the Board of Assessors transmitted a report to H. W. the Mayor in reply to a complaint made by Mr Morris, real estate agent.

Resolved: That said report be filed of record after communication of the same has been given to H. W. the Mayor.

11.—Submitted a report from the City Surveyor, approved by the Chief Engineer, recommending that two months leave of absence be granted to Mr. Décarie, now in the employ of the City as foreman in charge of the streets in Notre Dame de Grâces Ward, without salary, on account of the bad state of his health.

Resolved: Accordingly.

12.—Submitted a report from the City Treasurer re engagement of Messrs Vincent, senior and junior, as employees of the City of Montreal.

Resolved: To refer the matter to the City Attorneys with a request that they confer with the City Treasurer and report as to the rights and obligations of the City in the premises.

13.—The Chief of the Fire Dept. appeared before the Board and asked that he be not held to answer all calls in cases of fire until further orders, on account of the state of his health and upon the advice of his physician.

Resolved: To comply with the Chief's request and even to grant him leave of absence if he so desires.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held the 10th March 1911, a.m.

Present: His Worship the Mayor and all the members of the Board.



1.—M. l'Ech. Larivière se présente devant le Bureau et demande des copies imprimées du bill de "The Montreal Tramways Co."

Résolu: Suivant la demande de l'échevin Larivière, d'autoriser le Surintendant des Impressions et de la Papeterie à faire faire 500 imprimés du bill susdit, et charger le coût à même le crédit voté pour les dépenses de délégation à Québec, concernant ce bill.

2.—Le Sous-reffier de la Q.Cité se présente devant le Bureau et soumet qu'il ne peut trouver le nombre de sous-officiers-rapporteurs et greffiers requis pour l'élection d'un échevin dans le quartier St-Paul, vu que les honoraires fixés pour cette charge ne sont pas assez élevés.

Résolu: Vu les amendements à la loi qui décrète que les bureaux de votation seront ouverts de 9 heures du matin à 7 heures du soir, au lieu de 9 heures à 5 heures, que le montant des honoraires payables aux sous-officiers rapporteurs et aux greffiers, soient de \$5.00 et de \$2.50 respectivement, et d'informer le Greffier en conséquence.

3.—Soumise une requête des contribuables de la rue St-Jacques et de la rue McGill, déclarant s'opposer à une autre ouverture de rue, Carré Victoria, sud en parallèle avec la rue McGill, et soumettant que ce serait une dépense inutile ce qui serait contre les intérêts des requérants.

Résolu: Que le Secrétaire soit autorisé d'informer quelques signataires de la requête et de la transmettre au Greffier de la Cité pour le Conseil.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 10 mars 1911, p.m.

Son Honneur le Maire, etc.

1.—Soumis un extrait des minutes du Conseil, assemblée du 20 février 1911, à l'effet de renvoyer au Bureau des Commissaires son rapport recommandant l'achat de la propriété de Sir Alexandre Lacoste, portant le No. civique 191 de la rue St-Hubert, pour y installer le poste de pompiers No 7.

Après avoir pris en considération de nouveau cette question, et après avoir obtenu de nouveaux rapports du Chef du Département des Incendies, et après mure étude et délibération, il est

Résolu: De réitérer au Conseil le rapport fait le 17 février 1911, recommandant l'achat de la propriété de Sir Alexandre Lacoste, au prix de \$21,000 pour les fins sus-mentionnées. Il est

2.—Résolu: Suivant le rapport et recommandation de l'Inspecteur de la Cité, de faire rapport au Conseil, recommandant de voter une somme de \$30,000 pour être mise à la disposition du Département de la Voirie, pour couvrir le coût du maintien en bon état des trottoirs, en conformité avec le règlement No 400.

3.—Soumis le rapport de l'Avocat de la Cité, au sujet de réclamations en dommages, concernant les explosions de gaz qui se sont produites sur la rue Sherbrooke depuis un certain temps.

Résolu: Suivant l'opinion de l'Avocat de la Cité, de transmettre au Conseil les réclamations produites et recommander qu'une mise en demeure soit signifiée à la "M. L. H. & P. Co." que si la Cité est poursuivie à raison de telles réclamations, elle exercera tous ses recours en garantie contre ladite compagnie, ladite mise en demeure devant être faite par acte notarié.

4.—Soumis le rapport du Chef du Département des Maladies Contagieuses "re" nomination d'un médecin pour remplacer le docteur Desmarais, qui a donné sa résignation, soumettant un programme d'examen à faire subir aux candidats à cette position et les noms du jury chargé de faire subir ces examens.

Le rapport du médecin en chef est approuvé, et il est Résolu: En conséquence.

5.—Soumis un rapport du trésorier de la Cité, en vue des fonds requis pour l'administration de la Cité avant

1.—Ald. Larivière appeared before the Board and applied for printed copies of the Bill of the Montreal Tramways Co.

Resolved: That Ald. Larivière's request be granted and that the superintendent of Printing & Stationery be authorized to have 500 copies of said bill printed and charge the cost thereof against the expenses of the delegation to Quebec in connection with the bill in question.

2.—The Asst. City Clerk appeared before the Board and stated he could not find the number of deputy-returning officers and poll-clerks required for the election of an alderman in St-Paul ward, inasmuch as the fees attached to said position are not high enough.

Resolved: In view of the amendments to the law enacting that the poll shall be opened from 9 o'clock in the forenoon till seven o'clock in the afternoon instead of from 9 o'clock to 5 o'clock, that the fees payable to the deputy-returning officers and to the poll-clerks, be \$5.00 and \$2.50 respectively, and that the City Clerk be notified accordingly.

3.—Submitted a petition from rate-payers residing on St. James and McGill streets, stating they are opposed to the opening of another street, off Victoria Square, southwards, parallel to McGill street, and contending that this would entail a useless expenditure and would be contrary to the interests of the petitioners.

Resolved: That the Secretary be authorized to inform a certain number of the petitioners that their petition will be transmitted to the City Clerk for submission to the Council.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary

\* \* \*

Report of meeting held the 10th of March 1911, p. m.

Present: The same members as above.

1.—Submitted an extract from the minutes of Council meeting held on the 20th February 1911, referring back to the Board of Commissioners their report anent the purchase of Sir Alexander Lacoste's property, bearing civic No. 191, St. Hubert Street, for the purpose of erecting thereon No. 7 fire station.

After having again considered the question and having obtained other reports from the Chief of the Fire Department, and after mature consideration and deliberation, it was

Resolved: To reaffirm the report made to Council on the 17th February 1911, recommending the purchase of Sir Alexander Lacoste's property at the price of \$21,000 for the above mentioned purposes.

2.—Resolved: In accordance with the report and recommendation of the City Surveyor, that a report be made to Council recommending that a sum of \$30,000 be placed at the disposal of the Road department to cover the cost of removing the snow from the sidewalks as provided by by-law No. 400.

3.—Submitted the City Attorney's report, concerning claims for damages, in connection with gas explosions on Sherbrooke street.

Resolved: As per the City Attorney's opinion, that the claims filed be transmitted to Council recommending that the M. L. H. & P. Co., be notified that if the City is sued on account of such claims, it will exercise its recourse in warranty against the said company, the said notification to be given by notarial deed.

4.—Submitted the report from the Chief of the contagious diseases department re appointment of a physician vice Dr Desmarais, who has resigned, submitting a program of examination for the candidates for said position and the names of those who are to be appointed to act as examiners.

The said report was approved, and it was

Resolved: Accordingly.

5.—Submitted a report from the City Treasurer, suggesting, in view of the funds required for the administration of the City before the first of May, over and above the current revenue, that a report be made to Council re



le premier mai, en sus de ceux sur lesquels il peut être compté par la collection courante, suggérant de faire rapport au Conseil recommandant que l'émission de bons du trésor, de temps en temps pour rencontrer ces besoins, en anticipation des emprunts autorisés.

Résolu: En conséquence de faire rapport au Conseil, recommandant l'émission de tels bons sous la signature de Son Honneur le Maire, du Trésorier et du Contrôleur, comme ci-dessus.

6.—Soumis le rapport de l'Avocat de la Cité sur la réclamation de Madame J. A. Jones, pour \$5,000 de dommages, pour chute sur le trottoir.

Résolu: De référer de nouveau cette réclamation au Département en Loi avec prière d'obtenir un rapport de médecins experts pour la Cité, sur la condition de la réclamante.

7.—Soumis le rapport de l'Avocat de la Cité et des experts sur les réclamations et comptes ci-après mentionnés, avec recommandation de régler lesdites réclamations et comptes comme suit:

C. S., J. B. Gauthier "vs" Cité, chute sur trottoir.	
Jugement. Au réclamant.	\$150.00
Frais à M. J. P. Tremblay.	86.90
Wm. Walker, perte d'un cheval, règlement d'action.	
Au réclamant.	\$200.00
Frais à Pélissier & Cie.	63.75
C. S., Cité "vs" O. Gignac. Action en garantie.	
Frais à M. L. Houle.	\$104.75
Nap. Clavet, chute, bicyclette brisée.	
Règlement d'action. Au réclamant	\$ 15.00
Frais à Desaulniers & Vallée.	6.05
Annie Fulton Hutchison, chute en descendant d'un tramway.	
Règlement d'action.	
A la réclamante	\$200.00
Frais à Cook & Magee.	56.45
C. C. Adélard Groulx, salaire réclamé.	
Règlement d'action. Frais à Fauteux & Cie	\$ 3.30
Jos. Dauphinais, chute de son épouse.	
Règlement dette et frais.	\$340.00
D. Daignault, inondation	50.00
Pelletier & Frères, inondation.	97.00
U. Malette, inondation.	38.50
C. C. J. M. Paradis, salaire réclamé.	
Au réclamant.	87.75
Frais à Dion & Lalonde.	22.05
A. Plener, inondation	30.00
David Solomon, inondation.	88.00
Camille Legault, inondation	12.60
Joseph Landry, vitre brisée par pompiers.	2.00
Albert Giffin, blessé par voitures à boyaux.	15.00
Succ. Durack (P. J.), Canal d'égout privé brisé	229.90

MEMOIRES DE FRAIS.

"Re" Hathaway "vs" Ville St-Paul et La Cité.	
Taillon & Cie	163.60
"Re" Lafortune "vs" La Cité, abris au Marché Bonsecours, à D. A. Dafortune.	\$127.15

COMPTES.

"La Presse," annonces.	121.40
Trefflé Charpentier, \$50, Geo. W. Parent, \$50.	
Expertises "re" expropriations.	100.00
Alexander McDougall, compte du Dr J. M. Elder.	
Services professionnels.	25.00
Dr. D. A. Hingston, services professionnels	30.00
Chs. Vermette, sténographie.	5.10
J. R. Huberdeau, sténographie.	7.00
J. H. Kenehan, sténographie.	5.00
L. A. Cusson, sténographie.	5.00
J. H. McKay, sténographie.	30.05
H. Lanctôt, (magistrat), services comme recorder	10.00
Eugène Globensky, factums.	43.00

\$2,571.38

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant le paiement desdites réclamations.

Ajournement.

L. N. SENEAL,  
Secrétaire.

commending that treasury bills be issued from time to time, to meet all requirements, in anticipation of the loans authorized.

Resolved: That a report be made to Council accordingly, recommending the issuing of such bills under the signature of His Worship the Mayor, the Treasurer and the Comptroller, as above stated.

6.—Submitted the City Attorney's report on the claim of Mrs. J. A. Jones, for \$5,000 damages, owing to a fall on the sidewalk.

Resolved: That the said claim be referred back to the Law Department with instructions to obtain a report from medical experts as to the condition of the claimant.

7.—Submitted the report from the City Attorney and the experts on the under mentioned claims and accounts, and recommending that the said claims and accounts be settled as follows:

C. S. J. B. Gauthier vs the City, fall on the sidewalk, Judgment, to the Plaintiff	\$150.00
Costs to Mr. J. P. Tremblay	86.90
Wm. Walker, loss of horse, Case settled. To the plaintiff	200.00
Costs to Pelissier & Co.	63.75
C. S. City vs O. Gignac, action in warranty	
Costs to Mr. L. Houle	104.75
Nap. Clavet, fall, broken bicycle, settlement of action, to the plaintiff	15.00
Costs to Desaulniers & Vallée	6.05
Annie Fulton Hutchison, Fall in alighting from a tramway, settlement of action to the plaintiff	200.00
Costs to Cook & Magee	56.45
C. C. Adélard Groulx, salary claimed, settlement of action, Costs to Fauteux & Co.	3.30
Jos. Dauphinais, fall of his wife, settlement, debt and costs	340.00
D. Daignault & Bros, flooding	50.00
Pelletier & Bros, flooding	97.00
U. Mallette, flooding	38.50
C. C. J. M. Paradis, salary claimed, to plaintiff	87.75
Costs to Dion & Lalonde	22.05
A. Plener, flooding	30.00
David Solomon, flooding	88.00
Camille Legault, flooding	12.60
Joseph Landry, broken window by firemen	2.00
Albert Griffin, wounded by hose-wagon	15.00
Estate Durack (P. J.), private sewer broken	229.90

BILLS OF COSTS

Re Hathaway vs Town of St. Paul and The City	
Taillon & Co.	163.60
Re Lafortune vs the City, shelter at Bonsecours Market to D. A. Lafortune	127.15

ACCOUNTS:

La Presse, Advertisements	121.40
Trefflé Charpentier, \$50.00, Geo. W. Parent, \$50, Expert fees re expropriations	100.00
Alexander McDougall, account of Dr J. M. Elder, for professional services	25.00
Dr D. A. Hingston, professional services	30.00
Chs. Vermette, stenography	5.10
J. R. Huberdeau, stenography	7.00
J. H. Kenehan, stenography	5.00
L. A. Cusson, stenography	5.00
J. H. McKay, stenography	30.05
H. Lanctôt (Magistrate) Services as Recorder	10.00
Eugène Globensky, Factums	43.00

\$2,571.38

Resolved: That a report be made to Council recommending the payment of said claims.

Adjourned.

L. N. SENEAL,  
Secretary.



Compte rendu de l'assemblée du 11 mars 1911, a.m.

Son Honneur le Maire, etc.

1.—Soumis un rapport de l'Inspecteur des Bâtiments, approuvé par l'Ingénieur en Chef, recommandant que permis soit octroyé à M. Jas. Halpin, d'ériger un garage d'automobiles sur le lot No cad. 1117-B, rue Larivière, quartier Sainte-Marie.

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant que ledit permis soit accordé.

2.—Soumis un rapport de l'Inspecteur des Bâtiments, approuvé par l'Ingénieur en Chef, recommandant que permis soit octroyé à MM. Lapointe et Pilon d'ouvrir une cour à bois de construction sur le lot No 129 du cadastre, sub. 10, de la rue Ontario, quartier Sainte-Marie.

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant que ledit permis soit accordé.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 13 mars 1911, a.m.

M. Wanklyn, président, etc.

1.—Soumis un rapport du Chef du Département des maladies contagieuses, sur les cas de maladies contagieuses déclarées au Bureau, pendant la semaine finissant le 11 mars 1911.

Déposé aux archives.

2.—Soumis un rapport de l'agent des achats et des ventes, transmettant le cahier des charges pour l'enlèvement des matières fécales, ledit cahier des charges étant approuvé par le Surintendant de l'Incinération, il est

Résolu. D'autoriser l'agent des achats et des ventes à demander des soumissions, pour l'enlèvement des matières fécales, d'après le cahier des charges attaché à son dit rapport, pour une période de quatre ans.

3.—M. René Bauset, sous-greffier de la Cité, est appelé devant le Bureau, et après pourparlers, il est

Résolu: De l'autoriser à organiser une députation de citoyens à Québec, par train spécial, via C. P. R., à 8.30 heures, mardi matin, le 14 courant.

20. A publier dans les journaux dans un endroit bien en vue, une invitation aux contribuables d'y prendre part

30. A faire les préparatifs pour une délégation de 500 personnes.

Ajournement.

L.-N. SENECAI,  
Secrétaire.

Report of meeting held the 11th March 1911, a.m.

Present: His Worship the Mayor and the members of the Board.

1.—Submitted a report from the Building Inspector, approved by the Chief Engineer recommending that permission be granted to Mr. Jas. Halpin to erect an automobile garage on lot cad. No 1117-b, Larivière Street, St. Mary's Ward.

Resolved: That a report be made to Council recommending that the said permission be granted.

2.—Submitted a report from the Building Inspector, approved by the Chief Engineer recommending that permission be granted to Messrs Lapointe and Pilon to open a lumber yard on lot cadastral No. 129, sub. 10, Ontario street, St. Mary's Ward.

Resolved: That a report be made to Council recommending that the said permission be granted.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held the 13th March 1911, a.m.

Present: All the members of the Board, Mr. Wanklyn in the chair.

1.—Submitted a report from the Chief of the contagious diseases department on cases of contagious diseases reported to the Board of Health during the week ending on the 11th March 1911.

Filed of record.

2.—Submitted a report from the Purchasing and Sales Agent, transmitting specifications for the removal of night soil: the same being approved by the Superintendent, it was

Resolved: That the Purchasing and Sales agent be authorized to call for tenders for the removal of night soil, according to the specifications attached to his report, for a period of four years.

3.—Mr. René Bauset, Asst. City Clerk, was called before the Board, and after discussion, it was

Resolved: That he be authorized

1st. To organize a delegation of citizens to Québec, by special train, via C. P. R., at 8.30 a. m. on Tuesday, the 14th instant.

2nd. To publish in the newspapers, in a conspicuous place, an invitation to ratepayers to join said delegation.

3rd. To make the necessary arrangements for a delegation of 500 persons.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.



**CONSEIL MUNICIPAL**

Compte rendu de l'assemblée spéciale du 27 mars.

Son Honneur le Maire, l'honorable J. J. E. Guerin, occupe le fauteuil de la présidence.

Sont présents: MM. les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson, Carter, Lamoureux, Prud'homme, Dandurand, Boyd, Gauvin, Roux, Garceau, Monahan, Tétreau, Clément, Létourneau, Mayrand, Turcot, Marci, Emard, Lussier, Deguire, Drummond, Morin, McMahon et MM. Ainey, Dupuis, Lachapelle et Wanklyn, Commissaires.

Le procès-verbal de la dernière assemblée est lu et ratifié.

Du consentement unanime du Conseil, les affaires de routine suivantes sont expédiées.  
**QUARTIER ST-PAUL.**

Soumis et lu le rapport de l'Officier-Rapporteur sur le résultat de la dernière élection tenue dans le quartier St-Paul.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin CARTER, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et déposé aux archives.

M. l'échevin McMahon est alors présenté au Conseil par MM. les échevins L. A. Lapointe et Carter et conduit à son siège.

**REQUETES, etc.**

1.—De l'Union des Ferblantiers protestant contre la prolongation de la franchise de la "Montreal Street Ry. Co."

- 2. (a) M. Adélarde Cardinal, pour ériger une écurie,
  - (b) Raoul Hébert, pour installer une forge.
  - (c) Omer Martel, pour installer une chaudière à vapeur.
  - (d) "The Ford Motor Co." pour vendre des automobiles et accessoires.
  - (e) MM. Bouchard & Desbiens, pour installer une forge.
- Renvoyées au Bureau des Commissaires.

3.—De M. l'échevin Dandurand, présentant un rapport au sujet de sa mission à Ottawa, relativement au pont de Lachine.

Déposé aux archives.

4.—De la "Montreal Association for the Blind", demandant la permission de tenir un "Tag Day" le 27 avril prochain.

Renvoyée à Son Honneur le Maire.

**MOTIONS.**

5.—Sur proposition de M. l'échevin Clément, appuyée par M. l'échevin Tétreau, il est

Résolu: Que les avocats de la Cité soient priés de répondre aux questions suivantes:

1o. En vertu de la Loi adoptée par la Législature de Québec à la session qui vient de se terminer, intitulée "Loi concernant les boulangers et la fabrication du pain, dans certaines municipalités", le règlement No. 415 adopté par la Cité de Montréal le 19 décembre 1910, se trouve-t-il annulé?

2o. D'après les dispositions de ladite loi, les boulangers peuvent-ils vendre dans les cités et villes du pain de n'importe quelle pesanteur, pourvu que ce pain porte une étiquette indiquant son poids exact, ou bien, sont-ils tenus de vendre du pain de 1, 2, 3, 4, 5, 6 livres, et plus?

6.—Sur proposition de M. l'échevin GARCEAU, appuyée par M. l'échevin BRODEUR, il est

Résolu: Que le Bureau des Commissaires soit prié de faire les démarches nécessaires auprès de la Commission des Chemins de fer, afin de faire installer des barrières à l'endroit où la voie du chemin de fer du Grand Nord traverse les rues Aylwin, Joliette et Nicolet dans le quartier Hochelaga.

7.—Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin WARD, il est

Résolu: Que les membres de ce Conseil ont appris avec

**CITY COUNCIL**

Report of Special meeting held the 27th March

His Worship the Mayor Hon. J. J. E. Guerin, in the chair

Present: Aldermen L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson, Carter, Lamoureux, Prud'homme, Dandurand, Boyd, Gauvin, Roux, Brodeur, Garceau, Monahan, Tétreau, Clément, Létourneau, Mayrand, Turcot, Marci, Emard, Lussier, Deguire, Drummond, Morin, McMahon, and Messrs. Ainey, Dupuis, Lachapelle and Wanklyn, Commissioners

The minutes of the last meeting were read and confirmed.

With the unanimous consent of the Council, the following matters of routine were transacted.

**ST. PAUL WARD.**

Submitted and read the following report from the Returning-Officer on the result of the recent election in St. Paul Ward.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. CARTER, it was

Resolved: That said report be received and filed of record.

Ald McMahon was then introduced to the Council by Ald. L. A. Lapointe and Carter and accompanied to his seat.

**PETITIONS.**

1.—From "L'Union des Ferblantiers" protesting against the proposed extension of franchise of the Montreal Street Railway Co.

- 2.—(a) Adélarde Cardinal, to erect a stable.
- (b) Raoul Hébert, to erect a forge.
- (c) Omer Martel, to erect a steam boiler.
- (d) The Ford Motor Co., to sell automobiles and supplies.
- (e) Bouchard & Desbiens, to erect a forge.

Referred to Board of Commissioners.

3.—From Ald. Dandurand reporting on his mission to Ottawa re Lachine bridge.

Filed of record.

4.—From the Montreal Association for the Blind for leave to hold a Tag Day on the 27th April next.

Referred to His Worship the Mayor.

**MOTIONS.**

5.—On motion of Ald. CLEMENT, seconded by Ald. TETREAU, it was

Resolved: That the City Attorneys be requested to reply to the following questions:

1st. In view of the law adopted by the Quebec Legislature at the session just ended, entitled "An Act concerning bakers and the manufacture of bread in certain municipalities", is by-law No. 415, adopted by the City of Montreal, on the 19th Dec. 1910, ipso facto, annulled?

2nd. According to the provisions of the said Act, is it lawful for bakers to sell, in Cities and Towns, loaves of bread of any weight whatsoever, provided the same bear a label showing their exact weight or are they held to sell loaves weighing 1, 2, 3, 4, 5, 6 lbs or more?

6.—On motion of Ald. GARCEAU, seconded by Ald. BRODEUR, it was

Resolved: That the Board of Commissioners be requested to take the necessary proceedings before the Board of Railway Commissioners in order to have gates placed at the points where the track of the Great Northern Ry crosses Aylwin, Joliette and Nicolet Sts. in Hochelaga Ward.

7.—On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. WARD, it was



un profond regret la mort de Madame N. Leclaire, l'épouse de leur collègue M. l'échevin Leclaire, et qu'ils prient M. Leclaire et les autres membres de la famille de la défunte d'accepter leur sincère sympathie dans l'épreuve cruelle qui vient de les frapper.

8.—Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

Résolu: Qu'aux termes des dispositions du Règlement No 105 et ses amendements concernant la santé et à ceux de l'acte concernant la Santé publique (51-52 Vict., Chap. 47, Québec) et conformément aux ordonnances du Conseil d'Hygiène de la Province, le Bureau de Santé de la Cité de Montréal pour l'année civile courante se compose des membres suivants, savoir:

Son Honneur le Maire Guerin, président, MM. les échevins Garceau, M.D., Létourneau, M.D., Roux, M.D., T. O'Connell, Dr J. A. E. Gauvin et que le docteur Louis Lamberge soit nommé officier de Santé et Médecin Officier de Santé pour ladite Cité, et investi de tous les pouvoirs que confèrent à ce fonctionnaire les lois et règlements précités.

9.—Sur proposition de M. l'échevin CLEMENT, appuyée par M. l'échevin TURCOT, il est

Résolu: Que les avocats de la Cité soient priés de donner leur opinion au Conseil sur les questions suivantes:

Au cas où, en vertu des dispositions de la loi qui vient d'être adoptée par la Législature de Québec, relativement à la Cie des Tramways de Montréal, un contrat serait fait entre la Cité et ladite Cie, ladite Cité aurait-elle le droit, avant l'approbation finale de ce contrat, de le soumettre aux électeurs par referendum?

Si "oui", qu'elle serait la procédure à suivre à ce sujet?

10.—Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin ROBINSON, il est

Résolu: Conformément aux dispositions de l'article 300a de la loi 62 Victoria, chapitre 58, tel qu'édicte par la loi 3 Edouard VII, chapitre 62, section 24 et tel que remplacé par la loi 2 Geo. V, qui vient d'être sanctionnée par la Législature, ce Conseil autorise le Bureau des Commissaires à changer les postes de cochers suivants: telles que le comporte les résolutions adoptées par le Conseil le 21 et le 28 novembre 1910:

10. Abolir le poste de cochers actuellement établi sur la rue Notre-Dame ouest, quartier St-Henri (No 13) en face du No 1938 de ladite rue et établir à la place un poste sur le côté sud de la rue Notre-Dame ouest à partir de l'entrée du lot vacant appartenant à la succession Brodie au chemin de fer du Grand Tronc. Le kiosque devant être placé près de la voie du Grand Tronc, la tête des chevaux tournée vers l'est.

20. Transporter sur le côté nord de l'avenue des Pins, à l'est de l'avenue du Parc, le poste de cochers (No 17) situé au coin des rues Prince Arthur et Mance.

30. Transporter le poste de cochers situé sur la rue Sherbrooke, en face de l'établissement des Révérendes Soeurs du Bon Pasteur, sur le Côté sud de la rue Milton, à l'ouest de la rue St-Laurent, la tête des chevaux tournée vers la rue St-Laurent, le kiosque devant être placé à quarante-cinq pieds de la rue St-Laurent.

40. Abolir le poste de cochers coin des rues Ste-Catherine, et St-Denis (No 23) et établir un nouveau poste sur la rue Demontigny vis-à-vis la partie vacante de la propriété des Soeurs de la Providence.

50. Abolir le poste de cochers coin des rues Ste-Catherine et St-Urbain, Ontario Ouest, coin sud-ouest de la rue St-Urbain.

60. Abolir le poste coin Ste-Catherine et Guy (No 10) et établir un poste sur le côté est de la rue St-Mathieu, au sud de la rue Ste-Catherine. Le kiosque devant être placé à 40 pieds de la rue Ste-Catherine, la première voiture immédiatement en avant du kiosque, et les autres en arrière du kiosque, la tête des chevaux tournée du côté de la rue Ste-Catherine.

11.—Sur proposition de M. l'échevin MORIN, appuyée par M. l'échevin DRUMMOND, il est

Résolu: Que la Commission chargée d'étudier la question des noms des rues soit priée de considérer l'opportunité de rappeler sur les plaques indicatrices des rues les états de service des personnages historiques dont les noms sont rappelés et d'inviter les associations patriotiques de cette Ville et les citoyens en général à faire des suggestions de noms historiques et autres noms appropriés pour les rues de Montréal.

Resolved: That the Members of this Council have learned with deep regret of the demise of Mrs. N. Leclaire, the wife of their colleague Alderman Leclaire, and that they beg Mr. Leclaire and the other members of the family of the deceased to accept their sincere sympathy in their sad bereavement.

8.—On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That, in accordance with the provisions of By Law No. 105 and its amendments concerning health and the Act respecting Public Health (51-52 Vict. Chap. 47, Quebec) and in conformity with the regulations of the Provincial Board of Health, the Board of Health of the City of Montreal for the current year be composed of the following members, namely:

His Worship the Mayor. Hon. J. J. E. Guerin, Aldermen Garceau, M. D., Roux, M.D., Létourneau, M.D., T. O'Connell, Dr. J. A. E. Gauvin, and that Dr. Louis Lamberge be and is hereby appointed Health Officer for the said City with the powers vested in that officer by the above-cited acts and by-laws.

9.—On motion of Ald. CLEMENT, seconded by Ald. TURCOT, it was

Resolved: That the City Attorneys be requested to give their opinion on the following questions:

In the event of a contract being entered into between the City and the Montreal Tramways Co., in virtue of the provisions of the Act which has been recently adopted by the Quebec Legislature in connection with said Company, would the City have the right, before the final approval of such contract, to submit the same to the electors by referendum?

If so, what procedure would have to be followed in this connection?

10.—On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was

Resolved: That, in accordance with the provisions of Art. 300a of the Act. 62 Vict., chap. 58, as enacted by the Act 3 Ed. VII, chap. 62, sect. 24, and as replaced by the Act 2. Geo. V. which has just been sanctioned by the Legislature this Council authorize the Board of Commissioners to change the location of the following cabstands, as provided by the resolution adopted by the Council on the 21st and the 28th Nov. 1910:

1st. Abolition of the cab-stand now established on Notre-Dame St. West, St. Henry Ward. (No. 13), opposite No. 1938 of said street, and establishment, in its stead, of a stand on the South side of Notre Dame St. West, from the entrance to the vacant lot belonging to the Brodie Estate to the G. T. R. track; the kiosk to be placed near the G. T. R. track, the heads of the horses turned Eastwards.

2nd. Transfer of cab-stand No. 17, situated at the corner of Prince Arthur and Mance Sts., to the North side of Pine Ave., East of Park Ave.

3rd. Transfer of the cab-stand situated on Sherbrooke St., opposite the institution of the Rev. Sisters of the Good Shepherd, to the South side of Milton St., West of St. Lawrence St., the heads of the horses turned towards St. Lawrence St., the kiosk to be placed at a distance of 45 feet from St. Lawrence St.

4th. Abolition of cab-stand No. 23, situated at the corner of St. Catherine and St. Denis Sts., and establishment of a new stand on DeMontigny St., opposite the vacant part of the property of the Sisters of Providence.

5th. Abolition of cab-stand No 10, situated at the corner of St. Catherine and St. Urbain Sts., and amalgamation of the same with cab stand No. 19, situated on Ontario St. West, at the South-West corner of St-Urbain St.

6th. Abolition of cab-stand No. 10, situated at the corner of St. Catherine and Guy Sts., and establishment of a stand on the East side of St. Mathew St., South of St. Catherine St., the kiosk to be placed at a distance of 40 feet from St. Catherine St., the first vehicle to stand directly in front of the kiosk and the others behind the same; the heads of the horses turned towards St. Catherine St.,

11.—On motion of Ald. MORIN, seconded by Ald. DRUMMOND, it was

Resolved: That the Special Committee re Street Names be requested to consider the advisability of recalling on



## AVIS DE MOTIONS.

12.—De M. l'échevin Tétreau "re" municipalisation de la Compagnie des Chars Urbains.

13.—De M. l'échevin L. A. Lapointe, à l'effet de forcer les personnes qui se proposent de construire à demander le niveau de la rue.

## INTERPELLATIONS DES ECHEVINS.

14.—M. l'échevin Mayrand pose certaines questions en rapport avec l'augmentation des salaires de certains employés.

Renvoyée au Bureau des Commissaires avec prière d'y répondre pour la prochaine assemblée du Conseil.

## RAPPORTS.

15.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de payer un montant de \$5,000 aux sinistrés de Campbellton.

16.—Du Bureau des Commissaires, pour régler certains comptes au montant de \$2,320.

17.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de payer certains montants (\$1,968.10 et \$50), "re" expropriation de la rue Alma.

18.—Du Bureau des Commissaires, pour payer certains montants (\$500 et \$31.55) "re" expropriation de la rue Alma.

19.—Du Bureau des Commissaires, pour payer certains montants (\$467.50 et 25) "re" expropriation de la rue Alma.

20.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$770 pour payer le salaire de deux nouveaux commis.

21.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$340 pour payer le salaire d'un sténographe additionnel.

22.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'opérer le virement d'un montant de \$100.

23.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de signifier un protêt à la "St. Paul Electric Light & Power Co."

24.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'accorder une indemnité de \$1,000 à Dame Vve E. Taillefer.

25.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'exproprier la propriété de M. Olivier Limoges.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin ROBINSON, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés.

26.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'accepter l'offre de l'Ecole Technique "re" Bibliothèque Civique.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin BRODEUR, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

27.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de renouveler les contrats avec les Ecoles Industrielles.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin ROBINSON, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté pourvu qu'une clause soit insérée dans le contrat à intervenir entre la Cité et les diverses écoles d'industrie, obligeant lesdites écoles, sous peine d'annulation du contrat, à laisser visiter, en tout temps, par les officiers que la Cité désignera, les refuges ou maisons où sont gardés les enfants dont l'entretien est payé par la Cité.

28.—Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$45,838 pour l'achat de machineries, etc.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. Lapointe, appuyée par M. l'échevin O'Connell, il est

Résolu: Que ledit rapport soit amendé de manière à ce que le montant de \$45,838 mentionné dans ledit rapport, soit mis à la disposition du Bureau des Commissaires et que ladite somme soit dépensée conformément aux dispositions de l'article 21L de la loi 62 Victoria chap. 58, tel qu'édicte par la loi 9-Ed. VII, chapitre 82, section 2 et remplacé par la loi 1 George V, chapitre 48, section 13.

29.—Du Bureau des Commissaires à l'effet d'accepter une offre de M. E. Prud'homme, de vendre à la Ville une certaine lisière de terrain.

30.—Du Bureau des Commissaires à l'effet d'accepter de la Fabrique Notre-Dame la cession à la Ville d'une certaine lisière de terrain.

the street name tablets the services rendered by the historical personages whose names shall appear thereon, and to invite the patriotic associations of this City and the citizens generally to suggest historical and other suitable names for the streets of Montreal.

## NOTICES OF MOTIONS.

12.—By Ald. Tétreau re municipalization of Street Railway.

13.—By Ald. L. A. Lapointe to compel prospective builders to obtain level of street.

## QUESTIONS PUT BY MEMBERS.

14.—Ald. Mayrand put certain questions to the Board of Commissioners in connection with increase of salaries of certain employes.

Referred to the Board of Commissioners with a request that they reply thereto at the next meeting of the Council.

## REPORTS.

15.—From Board of Commissioners, to pay a sum of \$5,000 to sufferers of Campbellton fire.

16.—From Board of Commissioners, to settle certain claims amounting to \$2,320.

17.—From the Board of Commissioners, to pay certain amounts \$1,968.10 and \$50.00 re expropriation of Alma street.

18.—From Board of Commissioners, to pay certain amounts, \$500 and \$31.55 re expropriation of Alma street.

19.—From Board of Commissioners, to pay certain amounts, \$467.50 and \$25.00 re expropriation of Alma street.

20.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$770 to pay salary of two additional clerks.

21.—From Board of Commissioners, for an appropriation of \$340 to pay salary of an additional stenographer.

22.—From Board of Commissioners, to vary a sum of \$100.

23.—From Board of Commissioners, to serve a protest on the St. Paul Electric Light & Power Co.

24.—From Board of Commissioners, to grant an indemnity of \$1,000 to Dame Wid. E. Taillefer.

25.—From Board of Commissioners, to expropriate the property of Mr. Olivier Limoges.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was

Resolved: That said reports be received and adopted.

26.—From Board of Commissioners, to accept offer of the Technical School re Civic Library.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. BRODEUR, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

27.—From Board of Commissioners, to renew contracts with Industrial Schools.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was

Resolved: That said report be received and adopted, provided that a clause be inserted in the contract to be entered into between the City and the different industrial schools, whereby the authorities of said schools shall bind themselves, under pain of the annulment of the contract, to allow the officials designated by the City to visit, at any time, the refuges or houses where the children, whose maintenance is paid for by the City, are kept.

28.—From Board of Commissioners for an appropriation of \$45,838 for the purchase of machinery, etc.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be amended so that the amount of \$45,838, mentioned in said report, be placed at the disposal of the Board of Commissioners and that the same be expended in accordance with the provisions of Art. 21L of the Act 62 Vict., chap. 58, as enacted by the Act 9 Ed. VII, chap. 82, sect. 2, and replaced by the Act 1 Geo. V., ch. 48 sec. 13.



Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. EMARD, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés.

31.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de payer un compte de \$4,717.31 à la "Montreal Light, Heat & Power Co."

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. ROBINSON, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté, pourvu toutefois que si ladite Compagnie M. L. H. & P. est endettée envers la Cité, le montant de \$4,717.31 soit déduit de ce que la Compagnie doit à la Cité.

32.—Du Bureau des Commissaires, re cession d'un terrain par M. J. A. Gibeau.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. GARCEAU, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

33.—Du Bureau des Commissaires, "re" évaluation de la propriété de la Montreal Light, Heat & Power Co.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. GARCEAU, il est

Résolu: Que la communication du Président des Estimateurs annexée audit rapport soit publiée dans le prochain numéro de la "Gazette Municipale" et que ledit rapport soit déposé aux archives.

34.—Du Bureau des Commissaires, transmettant une opinion de M. Aimé Geoffrion, C. R., au sujet du Bill des Tramways de Montreal.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. TETREAU, il est

Résolu: Que le dit rapport soit reçu et adopté et que l'opinion de M. Aimé Geoffrion, annexée audit rapport, soit publiée dans la "Gazette Municipale."

35.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'accepter de M. William Mann l'offre de céder certaines rues à la Ville.

M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyé par M. l'Ech. EMARD,

Propose: Que ledit rapport soit adopté.

Et un débat s'engageant,

L'avocat en Chef de la Cité, à la demande de MM. les échevins Tétreau et Morin est invité à venir donner son interprétation au Conseil au sujet de la Clause 415 de la Charte.

L'Avocat en Chef de la Cité se présente devant le Conseil et, après avoir étudié les faits qui lui sont soumis, déclare que la question qui fait le sujet du débat est d'une grande importance et il préférerait y répondre par écrit à la prochaine assemblée du Conseil.

La proposition étant mise aux voix, elle est adoptée, et il est

Résolu: En conséquence.

Son Honneur le Maire déclare que ledit rapport a été adopté par le vote affirmatif des deux-tiers des membres de tout le Conseil, conformément à la section 415 de la Charte.

36.—Du Bureau des Commissaires, recommandant que soit construit un égout dans la rue Sainte-Marguerite.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. LETOURNEAU, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

37.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de changer les matériaux devant servir à la construction d'un égout dans la rue Forsyth.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. LETOURNEAU, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

38.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de rembourser un certain dépôt à la Ville d'Outremont.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. TURCOT, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

39.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de louer une certaine maison d'habitation dans le quartier Longue-Pointe.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. ROUX, il est

29.—From Board of Commissioners, to accept offer of Mr. E. Prud'homme to sell a certain piece of land to the City.

30.—From Board of Commissioners, to accept offer of "La Fabrique Notre-Dame" to cede a certain piece of land to the City.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. EMARD, it was

Resolved: That said reports be received and adopted.

31.—From Board of Commissioners, to pay an account of \$4,717.31 to the Montreal Light, Heat & Power Co.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was

Resolved: That said report be received and adopted, provided nevertheless, that, in the event of the said M. L. H. & P. Co. being indebted to the City, the amount of \$4,717.31 be deducted from the sum due by the said Company to the City.

32.—From Board of Commissioners, re cession of a piece of land by Mr. J. A. Gibeau.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. GARCEAU, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

33.—From Board of Commissioners, re valuation of property of the Montreal Light Heat & Power Co.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. GARCEAU, it was

Resolved: That the communication of the Chairman of the Assessors annexed to said report be printed in the next issue of the Municipal Gazette and that said report be filed of record.

34.—From Board of Commissioners, transmitting opinion of Mr. Aimé Geoffrion, K. C., re Montreal Tramways Bill.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. TETREAU, it was

Resolved: That said report be received and adopted and that the opinion of Mr. Aimé Geoffrion, thereto annexed, be printed in the Municipal Gazette.

35.—From Board of Commissioners, to accept offer of Mr. William Mann to cede certain streets to the City.

Ald. L. A. LAPOINTE moved, seconded by Ald. EMARD, That said report be adopted.

And, a debate arising,

The Chief City Attorney, at the request of Ald. Tétreau and Morin, was sent for to give his interpretation to Council on clause 415 of the Charter.

The Chief City Attorney appeared before the Council and, after having considered the facts submitted to him, stated that the question at issue was one of grave importance and he would prefer to reply thereto in writing for the next meeting of the Council.

The motion being put, it was carried and

Resolved: Accordingly.

His Worship the Mayor declared the said report had been adopted by the affirmative vote of the two-thirds of the members of the whole Council, in compliance with Section 415 of the Charter.

36.—From Board of Commissioners, recommending the construction of a sewer in St. Marguerite Street.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. LETOURNEAU, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

37.—From Board of Commissioners, to change material in connection with the construction of a sewer in Forsyth street.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. GARCEAU, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

38.—From Board of Commissioners, to return a certain deposit to the Town of Outremont.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. TURCOT, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

39.—From Board of Commissioners, to rent a certain dwelling in Longue-Pointe Ward.



Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté et que Son Honneur le Maire et le Greffier de la Cité soient autorisés à signer un bail à ce sujet au nom de la Ville.

40.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de rejeter la demande de MM. Wilson Bros. d'emmagasiner et de vendre de la gozoline dans l'Edifice "Forum".

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. WARD, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

#### ORDRE DU JOUR.

41.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération un rapport du Bureau des Commissaires à l'effet de nommer des stenographes pour le bureau des Commissaires des Incendies,

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. ROBINSON, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

42.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération un rapport du Bureau des Commissaires, à l'effet de payer certains honoraires d'avocats,

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. ROBINSON, il est

Résolu: Que ledit rapport soit adopté (M. l'Ech. Lamoureux dissident).

43.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération un rapport du Bureau des Commissaires à l'effet d'acheter un certaine propriété de Sir Alexandre Lacoste,

M. l'Ech. BRODEUR, appuyé par M. l'Ech. ROBINSON. Propose: Que ledit rapport soit rejeté.

M. l'Ech. CARTER, appuyé par M. l'Ech. EMARD, propose en

Amendement: Que ledit rapport soit renvoyé de nouveau au Bureau des Commissaires avec prière de choisir un emplacement plus convenable.

Le dit amendement étant mis aux voix, il est adopté et il est

Résolu: En conséquence, une majorité des membres du Conseil étant présente.

44.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération des avis de motions de MM. les échevins

(a) Clément, à l'effet d'amender le règlement No 260 concernant les édifices.

(b) Dandurand, re enseignes électriques,

(c) L. A. Lapointe, à l'effet d'amender le règlement No 270 re excavations dans les rues.

(d) L. A. Lapointe, pour amender les règlements re taxes.

(e) L. A. Lapointe, pour amender le règlement No 239 concernant les soupapes automatiques pour égouts,

(f) L. A. Lapointe, pour amender le règlement No 270, re plantation d'arbres.

(g) L. A. Lapointe, pour l'adoption d'un règlement à l'effet de forcer les propriétaires d'installer des robinets d'arrêt, il est

Résolu: Que le Greffier de la Cité reçoive instruction de rédiger des règlements en conséquence, de les faire imprimer et de leur donner leur rang sur l'ordre du jour.

45.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération un avis de motion de M. l'Ech. Tétreau au sujet du site de l'exposition projetée.

M. l'Ech. TETREAU, appuyé par M. l'Ech. MAYRAND,

Propose: Que ce Conseil procède au choix du site qu'il croira devoir le mieux convenir aux fins d'un exposition et qu'instructions soient données dès maintenant aux échevins qu'il a délégués comme directeurs de l'association de l'Exposition Industrielle de Montréal de voter en faveur du site qui aura ainsi été choisi par le Conseil.

Et un débat s'engageant.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. BRODEUR, il est

Résolu: Que ladite proposition soit renvoyée à la Commission Spéciale re Exposition avec prière de faire rapport à ce sujet dans un délai de huit jours.

46.—Etant lu l'ordre du jour pour adopter en 1ère, 2me et 2ème lectures un règlement à l'effet de codifier les règlements re taxes.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROUX, it was

Resolved: That said report be received and adopted and that His Worship the Mayor and the City Clerk be authorized to sign a lease accordingly on behalf of the City.

40.—From Board of Commissioners, to reject the application of the Wilson Bros. Motor Co. to store and sell gasoline in the Forum Building.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. WARD, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

#### ORDER OF THE DAY

41.—The order of the day being read to consider a report from the Board of Commissioners to appoint stenographers for the Fire Commissioners office,

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was

Resolved: That said report be adopted.

42.—The order of the day being read to consider a report from the Board of Commissioners to pay certain lawyers fees,

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was

Resolved: That said report be adopted (Ald. Lamoureux dissenting).

43.—The order of the day being read to consider a report from the Board of Commissioners to purchase a certain property from Sir Alexandre Lacoste.

Ald. BRODEUR moved, seconded by Ald. ROBINSON,

That said report be rejected.

Moved in amendment by Ald. CARTER, seconded by Ald. EMARD.

That said report be referred back to the Board of Commissioners with instructions to select a more suitable site.

Said amendment being put, it was carried and

Resolved: Accordingly, a majority of the members of the Council being present.

44.—The order of the day being read to consider notices of motions by Aldermen.

(a) Clément, to amend By-law No. 260 re buildings,

(b) Dandurand, for a By-law re electric signs,

(c) L. A. Lapointe, to amend By-law No. 270 re excavations in streets.

(d) L. A. Lapointe, to amend By-laws re taxes.

(e) L. A. Lapointe, to amend By-law No. 239 re automatic sewer valves.

(f) L. A. Lapointe, to amend By-law No. 270 re planting of trees,

(g) L. A. Lapointe, for a By-law to compel proprietors to install stop-cocks, it was

Resolved: That the City Clerk be instructed to draft By-laws accordingly, to have the same printed and to give the same their rank on the order of the day.

45.—The order of the day being read to consider a notice of motion by Ald. Tétreau re site for proposed exposition.

Ald. TETREAU moved, seconded by Ald. MAYRAND.

That this Council proceed with the choice of such site as it may deem most suitable for the purposes of an exhibition and that instructions be immediately given to the Aldermen who have been delegated as directors of the Montreal Industrial Exhibition Association to vote in favor of the site which shall have been so selected by the Council.

And, a debate arising,

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. BRODEUR, it was

Resolved: That said motion be referred to the Special Committee re exposition with instructions to report thereon within eight days.

46.—The order of the day being read for the 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to codify by-laws re taxes.

Said By-law was accordingly read a first time.



Ledit règlement est en conséquence lu une première fois.

47.—Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. WARD, il est

Ordonné: Que l'item suivant de l'ordre du jour, savoir: "Résolution de l'Association Immobilière re pavages," soit biffé.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. BRODEUR,

Le Conseil s'ajourne.

L. O. DAVID,  
Greffier de la Cité.

RENE BAUSET,  
Sous-Greffier de la Cité.

CONSEIL MUNICIPAL

ASSEMBLEE SPECIALE DU LUNDI, 3 MARS 1911.

Ordre du Jour.

RAPPORTS.

1. Bureau des Commissaires.—Pour autoriser l'émission de bons du trésor. (20 mars.)
2. Bureau des Commissaires.—Pour permettre à M. I. Altam d'installer une chaudière à vapeur. (20 mars.)

MOTIONS.

3. Ward.—Pour abroger vote re patinoir Forum. (23 jan.)
4. Bastien.—Pour nommer une certaine délégation. (6 mars.)
5. Tétreau.—Re municipalisation du service des tramways. (27 mars.)
6. Lapointe, L. A.—Pour forcer ceux qui se proposent de bâtir de se faire donner le niveau de la rue. (27 mars.)

REGLEMENTS

7. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement à l'effet d'exproprier la Compagnie "Montreal Water & Power Co." (14 février.) (N. Lapointe.)
8. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement codifiant les règlements re taxes. (21 février.) (L. A. Lapointe.)
9. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant les règlements Nos 49 et 362 re voûtes. (21 février.) (Robinson.) (Imprimé.)
10. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No 395, concernant la vente des journaux. (Tétreau.) (13 Juillet.)
11. 1re, 2me et 3me lecture d'un règlement régissant la construction des édifices sur certaines rues. (Leclaire) (20 octobre.)
12. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement à l'effet d'amender le règlement No 313 re taxes. (2 septembre.) (Tétreau.)
13. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement à l'effet d'amender le règlement No 352 concernant les égouts. (2 septembre.) (Tétreau.)
14. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement à l'effet d'amender le règlement No 356 concernant les marchands d'effets d'occasion. (2 septembre.) (Tétreau.)

47.—On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. WARD,

The following item on the order of the day, viz:

"Resolution of Real Estate Association re pavements" was

Ordered to be struck.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. BRODEUR,

The Council adjourned.

L. O. DAVID,  
City Clerk.

RENE BAUSET,  
Asst. City Clerk.

CITY COUNCIL

SPECIAL MEETING OF MONDAY, APRIL 3rd, 1911.

Order of the Day.

REPORTS

1. Board of Commissioners.—To authorize the issue of Treasury Bills. (20th March.)
2. Board of Commissioners.—To allow Mr. I. Altman to erect a steam boiler (20th March.)

MOTIONS.

3. Ward.—To repeal vote re Forum Skating Rink. (23rd Jan.)
4. Bastien.—To appoint a certain delegation. (6th March.)
5. Tétreau.—Re municipalization of street railway. (27th March.)
6. Lapointe, L. A.—To compel prospective builders to obtain level of street. (27th March.)

BY-LAWS

7. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to expropriate the Montreal Water and Power Co. (14th February.) (N. Lapointe.)
8. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to codify by-laws re taxes. (21st February.) (L. A. Lapointe.)
9. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-laws Nos 49 and 362 re vaults. (21st February.) (Robinson.) (Printed.)
10. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No 395 concerning sale of newspapers. (Tétreau.) (13th July.)
11. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to regulate buildings on certain streets. (Leclaire) (20th October.)
12. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 313 re taxes. (2nd Sept.) (Tétreau.)
13. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 352 re sewers. (2nd Sept.) (Tétreau.)
14. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 356 re second hand dealers. (2nd Sept.) (Tétreau.)



15. 2me et 3me lectures d'un règlement à l'effet d'amender le règlement No. 296 concernant les marchés. (17 octobre). (Déguire). (Imprimé).
16. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement à l'effet d'amender le règlement No 163 concernant les cochers de place. (28 octobre.) (Lapointe, L. A.)
17. 3me lecture d'un règlement à l'effet de permettre aux enfants de se servir de patins à roulettes. (28 octobre.) (Tétreau). (Imprimé).
18. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement concernant la construction des édifices sur le Parc Valois. (28 octobre.) (Mayrand.)
19. 2ème et 3me lectures d'un règlement à l'effet d'amender le règlement No 367 re taxe d'eau. (21 Nov.) (Leclaire.) Imprimé.)
20. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement pour amender le règlement No 272 re Inspecteur de la Cité. (22 Oct.) (Lapointe, L. A.)
21. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement concernant la construction des édifices sur les rues Drummond et Prince Arthur. (16 janvier.) (Boyd.) (Imprimé).
22. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No 404 re taxes. (23 janvier.) (Lapointe, L. A.)
23. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement à l'effet de permettre à la "Montreal Stock ards Co." d'établir une passerelle. (20 février.) (O'Connell). (Imprimé.)
24. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No 260 "re" édifices. (6 mars); (Clément).
25. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement "re" enseignes électriques. (6 mars). (Dandurand).
26. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No. 270 "re" excavations dans les rues. (20 mars). (Lapointe, L. A.)
27. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant les règlement "re" taxes. (20 mars) . (L. A. Lapointe).
28. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No. 239 "re" soupapes automatiques pour égouts. (20 mars). Lapointe, L. A.)
29. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No 270 "re" plantation d'arbres. (20 mars). (Lapointe, L. A.)
30. 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement à l'effet de forcer les propriétaires d'installer des robinets d'arrêt.) (20 mars). (Lapointe, L. A.)
15. 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 296 re markets. (17th Oct.) (Deguire). (Printed).
16. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 163 re cabmen. (28th Oct.) (Lapointe, L. A.)
17. 3rd reading of a by-law to allow children to use roller skates. (28th Oct.) (Tétreau). (Printed.)
18. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to regulate buildings on Park Valois. (28th Oct.) (Mayrand.)
19. 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No 367 re water rate. (21st Nov.) (Leclaire). (printed.)
20. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No 272 re City Surveyor. (22nd Dec.) (Lapointe, L. A.)
21. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to regulate buildings on Drummond and Prince Arthur streets. (16th January). (Boyd). (Printed).
22. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend By-law No 404 re taxes. (23rd Jan.) (Lapointe, L. A.)
23. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to allow the Montreal Stock Yards Co. to erect a bridge. (20th Feb.) (O'Connell) (Printed.)
24. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 260 "re" buildings. (6th March.) (Clément.)
25. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law "re" electric signs. (6th March). (Dandurand).
26. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 270 "re" excavations in streets. (20th March). (Lapointe, L. A.)
27. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-laws "re" taxes. (20th March). (Lapointe, L. A.)
28. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 239 "re" automatic sewer valves. (20th March). (Lapointe, L. A.)
29. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 270 "re" planting of trees. (20th March). (Lapointe, L. A.)
30. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to compel proprietors to install stopcocks. (20th March.) (Lapointe, L. A.)





# TROTTOIRS

## Avis aux Contribuables

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que les rôles spéciaux pour la construction de trottoirs dans les rues ci-dessous mentionnées de la Cité de Montréal, savoir:

- AGNES, des deux côtés depuis la rue St-Antoine jusqu'à 200 pieds en allant vers le nord.
- ST-ALEXANDRE, côté ouest, depuis la rue Dorchester à la rue Ste-Catherine.
- ST-ALEXANDRE, côté ouest, depuis la rue Craig à la rue Lagauchetière.
- ST-ANDRE, des deux côtés, depuis la rue Marie-Anne à l'Avenue Mont-Royal.
- ANNE, des deux côtés, depuis la rue Wellington à la rue William.
- ST-ANTOINE, du côté sud, depuis la rue Atwater à la rue du Couvent.
- ST-ANTOINE, du côté sud, depuis la rue du Couvent à la rue Lacasse.
- ST-ANTOINE, du côté sud, depuis la rue de la Montagne à la rue Guy.
- ARGYLE, du côté nord, depuis la rue Aqueduc jusqu'au bout de la rue.
- AVE ASH, du côté ouest, depuis la rue Wellington jusqu'à 330 pieds vers le sud.
- ATWATER, du côté ouest, depuis la rue Ste-Catherine à la rue Sherbrooke.
- ST-AUGUSTIN, du côté ouest, depuis la rue St-Ambroise à la rue Notre-Dame.
- BEAUDOIN, du côté est, depuis la rue St-Ambroise jusqu'à la voie du G. T. R.
- BEAUDOIN, du côté ouest, depuis la rue St-Ambroise jusqu'à la voie du G. T. R.
- BEAUDRY, du côté est, depuis la rue DeMontigny jusqu'à la rue Robin.
- BEAUDRY, du côté ouest, depuis la rue Robin en allant vers le sud.
- BAYLE, des deux côtés, depuis la rue St-Mathieu à la rue Fort où il n'y a pas de trottoir permanent.
- BERRI, du côté est, depuis la rue Duluth en allant vers le sud.
- BERRI, des deux côtés, depuis la rue Duluth à la rue Rachel.
- BORDEAUX, du côté ouest, depuis la rue Rachel en allant vers le sud.
- BOURGET, du côté est, depuis la rue St-Ambroise à la rue Notre-Dame.
- BOURGEOIS, des deux côtés depuis la rue Fafard à la rue Wellington.
- BOYER, des deux côtés, depuis le Parc LaFontaine à l'Ave Mont Royal.
- BREBEUF, côté est, depuis l'Ave Mont-Royal à la rue Gilford.
- BREBEUF, depuis le No civi 244 à la rue Gilford.
- BUCKINGHAM, des deux côtés, depuis la rue Ste-Catherine à la rue St-Luc.
- CADIEUX, du côté ouest, depuis l'Ave. des Pins à la rue Napoléon.
- CADIEUX, du côté est, depuis la rue Napoléon à la rue Duluth.
- CADIEUX, du côté est, depuis la rue Lionais à la rue Marie-Anne.
- CADIEUX, du côté est, depuis la rue Marie-Anne à l'Ave. Mont-Royal.
- CADIEUX, des deux côtés, depuis la rue Ste-Catherine à la rue Ontario.
- CADIEUX, des deux côtés, depuis la rue Sherbrooke à la rue Prince Arthur.
- CENTRE, du côté sud, depuis la rue Shearer à la rue Jardin.
- ST-CHARLES BORROMEE, des deux côtés, depuis la rue Craig à la rue Ste-Catherine.



# SIDEWALKS

## Notice to Ratepayers

Public Notice is hereby given that the special rolls of assessment for the construction of sidewalks in the following streets, viz:

- AGNES, both sides, from St. Antoine to 200 feet northward
- ST. ALEXANDER, west side, from Dorchester to St. Catherine.
- ST. ALEXANDER, west side, from Craig to Lagauchetière.
- ST. ANDRE, both sides, from Mary Ann to Mount Royal.
- ANN, both sides, from Wellington to William.
- ST. ANTOINE, south side, from Atwater to Convent.
- ST. ANTOINE, south side, from Convent to Lacasse,
- ST. ANTOINE, south side, from Mountain to Guy.
- ARGYLE, north side, from Aqueduct to the end of the street.
- ASH AVE., west side, from Wellington to 330 feet southward.
- ATWATER, west side, from St. Catherine to Sherbrooke.
- ST. AUGUSTIN, west side, from St. Ambroise to Notre Dame.
- BEAUDOIN, east side, from St. Ambroise to G.T.R. Tracks
- BEAUDOIN, west side, from St. Ambroise to G.T.R. Tracks
- BEAUDRY, east side, from DeMontigny to Robin.
- BEAUDRY, west side, from Robin southward.
- BAYLE, both sides, from St. Matthew to Fort where there is no permanent sidewalks.
- BERRI, east side, from Duluth southward.
- BERRI, both sides, from Duluth to Rachel.
- BOREDAUX, west side, from Rachel southward.
- BOURGET, east side, from St. Ambroise to Notre Dame.
- BOURGEOIS, both sides from Favard to Wellington.
- BOYER, both sides from Parc Lafontaine to Mont Royal.
- BREBEUF, east side, from Mount Royal to Gilford.
- BREBEUF, from civic No. 244 to Gilford.
- BUCKINGHAM, both sides from St. Catherine to St. Luke.
- CADIEUX, west side from Pine Ave. to Napoleon.
- CADIEUX, east side from Napoleon to Duluth.
- CADIEUX, east side, from Lionais to Mary Ann.
- CADIEUX, east side from Mary Ann to Mount Royal.
- CADIEUX, both sides from St. Catherine to Ontario.
- CADIEUX, both sides from Sherbrooke to Prince Arthur.
- CENTRE, south side from Shearer to Jardin.
- ST. CHARLES BOROMMEE, both sides from Craig to St. Catherine.
- ST. CHARLES BOROMMEE, east side, from Ontario to Sherbrooke.
- CHARLEVOIX, east side from Wellington to Rozel.



ST-CHARLES BORROMEE, du côté est, depuis la rue Ontario à la rue Sherbrooke.

CHARLEVOIX, du côté est, depuis la rue Wellington à la rue Rozel.

ST-CHRISTOPHE, des deux côtés, depuis la rue DeMontigny à la rue Ontario.

ST-CHRISTOPHE, du côté est, depuis la rue Ste-Catherine à la rue DeMontigny.

CHRISTOPHE COLOMB, du côté ouest, depuis la rue Marie-Anne en allant vers le sud.

CITY COUNCILLORS, des deux côtés, depuis la rue Ste-Catherine à la rue Sherbrooke.

AVE COLONIALE, côté est, depuis la rue Marie-Anne au trottoir permanent au sud.

AVE COLONIALE, du côté est, depuis l'Ave Duluth à la rue Rachel.

AVE COLONIALE, des deux côtés, depuis la rue Napoléon à la rue Duluth.

AVE COLONIALE, du côté est, depuis la rue Marie-Anne à la rue Mont-Royal.

CRESCENT, des deux côtés, depuis la rue Dorchester à la rue Ste-Catherine.

FORTUNE, des deux côtés, depuis la rue Wellington à la rue Paris.

FULFORD, du côté est, depuis la rue Coursol à la rue St-Antoine.

FULLUM, des deux côtés, depuis la rue Ontario à la rue Amity.

GUY, du côté ouest, depuis la rue Notre-Dame jusqu'à 230 pieds au nord de la rue St-Jacques.

ST-JACQUES, vis-à-vis le collège Ste-Elisabeth, numéro du Cad. 1673.

MANUFACTURERS, côté sud, depuis la rue Ropéry à la rue Charlevoix.

DE LA MONTAGNE, du côté ouest, depuis la rue St-Antoine à la rue Dorchester.

OTTAWA, des deux côtés, depuis la rue Queen à la rue McCord.

OVERDALE, du côté sud, depuis la rue Aqueduc à la rue Mackay.

PANET, des deux côtés, depuis la rue Ontario à la rue Sherbrooke.

PANET, du côté est, depuis la rue Logan à la rue Ontario.

PAPINEAU, du côté est, depuis la rue Sherbrooke à la rue Rachel.

AVENUE DES PINS, vis-à-vis du No civique 311.

REDPATH, des deux côtés, depuis la rue Sherbrooke en allant vers le nord.

ST-REMI, du côté ouest depuis la rue Notre-Dame à la rue Ste-Marie.

SIMPSON, au coin nord-ouest de la rue Sherbrooke.

SUSSEX, du côté est, depuis la rue Dorchester à la rue Tupper.

sont terminés et déposés au bureau du soussigné à l'Hôtel de Ville.

Toutes les personnes y mentionnées comme sujettes au paiement de quelque taxe ou contribution foncière sont par les présentes sommées d'en payer le montant au soussigné, à son bureau, dans les dix jours de cette date, sans autre avis.

W. ROBB,

Trésorier de la Cité.

Bureau du Trésorier de la Cité,

Hôtel de Ville,

Montréal, 31 mars, 1911.

ST. CHRISTOPHE, both sides, from DeMontigny to Ontario.

ST. CHRISTOPHE, east side, from St. Catherine to DeMontigny.

CHRISTOPHE COLOMB, west side, from Mary Ann southward.

CITY COUNCILLORS, both sides, from St. Catherine to Sherbrooke.

COLONIAL AVE., east side, from Mary Ann to permanent sidewalk south.

COLONIAL AVE., east side, from Duluth to Rachel.

COLONIAL AVE., both sides, from Napoleon to Duluth.

COLONIAL AVE., east side from Mary Ann to Mount Royal.

CRESCENT, both sides from Dorchester to St. Catherine.

FORTUNE, both sides, from Wellington to Paris.

FULFORD, east side, from Coursol to St. Antoine.

FULLUM, both sides, from Ontario to Amity.

GUY, west side from Notre Dame to 230 feet north of St. James.

ST. JAMES, opposite St. Elizabeth College Cad. No. 1673, St. Henry Ward.

MANUFACTURERS, south side, from Ropery to Charlevoix.

MOUNTAIN, west side from St. Antoine to Dorchester.

OTTAWA, both sides, from Queen to McCord.

OVERDALE, south side from Aqueduct to Mackay.

PANET, both sides, from Ontario to Sherbrooke.

PANET, east side, from Logan to Ontario.

PAPINEAU, east side, from Sherbrooke to Rachel.

PINE AVE., opposite civic No. 311.

REDPATH, both sides, from Sherbrooke northward.

ST. REMI, west side, from Notre Dame to Ste-Marie.

SIMPSON, north west corner of Sherbrooke.

SUSSEX, east side, from Dorchester to Tupper.

are completed and are deposited in the office of the undersigned, City Hall.

All persons whose names appear therein as liable for the payment of any tax or assessment, are hereby required to pay the amount thereof to the undersigned at his said office, within ten days from this date, without further notice.

W. ROBB,

City Treasurer

City Treasurer's Office,

City Hall,

Montreal, 31st March, 1911.





# RUE DOWD.

Effacement de la ligne homologuée (côté sud) de la rue Dowd entre les rues St-Alexandre et Bleury, dans le quartier St-Laurent de la Cité de Montréal.

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que la Cité de Montréal par ses conseils et procureurs soussignés, présentera une requête à la Cour Supérieure du District de Montréal, dans la Province de Québec, siégeant en la division de pratique (chambre No. 31) au palais de justice de cette Cité, mardi, le 25ième jour d'avril prochain, (1911), à di heures et demie de l'avant-midi ou aussitôt que le conseil pourra être entendu, pour demander que le plan homologué du quartier St-Laurent de la Cité de Montréal soit modifié en effaçant la ligne homologuée de la rue Dowd, (côté sud), entre les rues St-Alexandre et Bleury, tel qu'indiqué sur le plan qui sera produit avec la dite requête.

**ETHIER, ARCHAMBAULT,  
LAVALLEE, DAMPHOUSSE,  
JARRY & BUTLER,**

Procureurs de la Cité de Montréal

Hôtel de Ville.

Montréal, 30 mars 1911.



# DOWD STREET.

Erasure of homologated line of Dowd Street, (South side), between St. Alexander and Bleury Streets, in the St. Lawrence Ward of the City of Montreal.

PUBLIC NOTICE is hereby given that the City of Montreal will, by and through their undersigned attorneys and counsel, present to the Superior Court for the District of Montreal, in the Province of Quebec, sitting in the division of practice (room No. 31) at the Court House of this City, on Tuesday the twenty-fifth day of April, next, (1911), at half past ten o'clock in the forenoon or as soon as counsel can be heard, a petition asking that the homologated plan of St. Lawrence Ward of the City of Montreal be modified by erasing the homologated line of Dowd Street (South side), between St. Alexander and Bleury Streets, as indicated on the plan to be filed with said petition.

**ETHIER, ARCHAMBAULT,  
LAVALLEE, DAMPHOUSSE,  
JARRY & BUTLER,**

Attorneys for the City of Montreal:

City Hall,

Montreal, March 30th 1911.



PERMIS DE CONSTRUCTION.

BUILDING PERMITS.

Décernés durant la semaine finissant le 30 Mars 1911.

Issued during the week ending the 30th March 1911.

Date.	No. du Permis. α Permit Number	Endroit.—Location		Quartier. Ward.	Propriétaire. Owner.	Résidence Residence	Classe. Class.	Cout. Cost.	
		No.	Rue.—Street.						No.—Cadast.
Mars 16	333 R.	1932	St Laurent	11 P. 206	Laurier	Gagnon S.	1928 St Laurent	3ème classe	\$ 80
do 16	334 R.	95	5ème Avenue	4669-17	Emard	Legault Jos.	98 5ème Avenue	do	150
do 16	335 N.		Cowan	8-30 & 31.	Laurier	Catelli C H, Ltée.	Cowan	do	2000
do 16	336 N.		DesCarrières	P. 4	St Denis.	Altersco D.	1045 Dufferin	do	1000
do 16	337 R.	1848	Chapleau	7-202.	DeLorimier.	Lesperance A.	91 Christ. Colomb	do	150
do 16	338 N.		Visitation	S. 107	St Denis.	Wescott Ed E.	376 Huntly	do	1000
do 16	339 R.	137	e Ave. Rosemont	172-187	Papineau	Berthelet J F.	124 St Timothée	do	90
do 16	340 R.	318, 337	St Urbain	11-640.	Ste Marie.	Christin E.	3ème Ave. Rosemont	do	600
do 16	341 N.	241	La Salle	204-231.	Laurier.	Rochon A.	2115 St Urbain	do	300
do 16	342 R.	554	3, Boul. St Paul	123-39.	St Denis.	Hardy Delia	263 Dufferin	do	1150
do 16	343 N.		Aylwin	29-1091.	Emard	Laplante C.	131 Eadie	do	3500
do 16	344 N.		St André	490-154.	Hochelaga	Smith W.	514 Aylwin	do	1275
do 16	345 N.		do	325-88.	St Denis.	Clouâtre J.	455 Dufferin	do	400
do 17	346 R.	1350	Dorches'er Est.	P. 549	St Jacques.	Grégoire E.	139 St Louis	do	60
do 17	347 R.	501	Christ. Colomb.	328-373.	St Denis.	Galarneau G.	1937a Boyer	do	1800
do 17	348 N.	178	St Antoine	69-650	St Joseph.	Brault P.	178 St Antoine	2ème classe	35000
do 17	350 R.	112	Stanley	1494	St Georges	Smith Kate.	McGill College Ave.	3ème "	2000
do 18	351 R.	598	Sanguinet	903-230	St Louis.	Pinsky M.	346 St Chs Borromée	do	35
do 18	352 R.	149	Lagauchetière	211.	do	Rock A.	147 Lagauchetière	do	50
do 18	353 N.		Longue Pointe	326.	Longue Pointe	National Bridge Co		2ème classe	10000
do 18	354 N.		do	do	do	do		do	pour les 4
do 18	355 N.		do	do	do	do		do	
do 18	356 N.		do	do	do	do		do	
do 18	357 R.		Rose DeLima	941 P. 110	St Henri.	Motor Boat Co., Ltd		do	\$ 5000
do 18	358 N.		Public Road	2643-2285	St Denis.	Piché L A	2230 Ontario Est	3ème classe	1400
do 18	359 R.		Victoria Square	180.	Ouest	R. & O. N. Co.		do	17500
do 20	360 N.		DuCouvent	1266 & 1267.	St Henri.	Vincent L	83 DuCouvent	3ème classe	3000
do 20	361 R.	29	Davidson	P. 9-8	Emard	Beauchamp J.	29 Davidson	do	200
do 20	362 N.		St Joachin	1514.	Ste Marie.	Dubrule C.	342 Lagauchetière.	3ème classe	142
do 20	363 N.		Boul. St Joseph	339.	St Denis	Fabrique St Stanislas	480 Gilford	2ème "	150
do 20	364 R.	1400	St Laurent	112.	St Jean Bte.	Paiement J A.	1400 St Laurent	do	100
do 20	365 R.	613	DeGaspé	10-1457	Laurier.	Beaubien Ls J.	613 DeGaspé	do	100
do 20	366 R.	293 & 294	Maisonneuve	394.	Papineau	Gareau Dame V J.		do	2000
do 20	367 N.	2ème A	ve. Rosemont	112-1656	Ste Marie.	Eving J.	1292A Bordeaux	3ème classe	300
do 20	368 N.		Buller Avenue.	693	Laurier.	Frank H.	1329 Clark	do	17000
do 21	369 N.		Beaumont	153-261 & 265.	do	J C McLaren Belting Co.		2ème classe	6000
do 21	370 N.		Parthenais	do	DeLorimier.	Varin Jos	319 St Christophe	3ème "	pour les 2
do 21	371 N.		do	do	do	do		do	\$ 5000
do 21	372 N.		Wolfe	606 & 607.	St Jacques	Beaucage R	283 Wolfe	do	pour les 2
do 21	373 N.		do	do	do	do		do	\$ 200
do 21	374 N.		Dorothée	577.	Emard	Rufiang W	448 Davidson	do	1000
do 21	375 N.		Berri	2613-144 & 145.	St Denis.	Quimet N.	3479 Berri	do	500
do 21	376 N.		Sanguinet	2613-113	Laurier.	Petrakopa J B	3008 Sanguinet.	do	12500
do 21	377 N.		Dorchester O.	P. 1134	St Georges	Gatehouse H.	348 Dorchester W.	2ème classe	1000
do 21	378 R.	2245	Labelle	7.	St Louis.	Loranger Ed	2245 Labelle.	do	1500
do 21	379 R.	1008 & 10	10 Hôtel de Ville	63.	St Jean Bte.	Sigler B	24 Duluth Est.	do	100
do 21	380 N.		Desjardins	65-A. D	Rosemont.	Iozzi A.	311 Bourbonnière	3ème classe	300
do 21	381 R.	807 St L	aurent et Boulev	ard. 823	St Louis	Lévesque Dame M.	784 St Denis.	do	1000
do 22	382 R.		Chapleau	7-172	DeLorimier.	Longtin H.	1335 LaFontaine	do	100
do 22	383 N.		St Laurent	16-1229	Laurier.	Gascon A.	2905 St Laurent	3ème classe	25
do 22	384 R.	2426	Albina	133-24	do	Côté Frs.	10 Demers.	do	2300
do 22	385 N.		St Urbain	143-11	do	Côté Eug.	2396 St Urbain	3ème classe	400
do 23	386 N.		Palm	131.	St Henri.	Laumon L.	133 Palm	3ème classe	100
do 23	388 N.		Hôtel de Ville.	2643-448.	St Denis.	Plana A.	508A Beaudry	do	700
do 23	388 N.		Papineau	3-50.	do	Silverberg P	270 St Georges.	do	7000
do 23	389 N.		Christ. Colomb.	448.	do	Commission du Parc Am	herst. 2001 Dufferin	2ème classe	64000
do 23	390 N.		Clark	1121-14	Laurier.	Timmins A.	Windsor Hotel	do	1700
do 24	391 N.		Boyer	411-5.	St Denis.	Brisson P.	1863 Labelle	3ème classe	150
do 24	392 N.		Imperial Ave.	25	St Joseph	Payne S.	25 Imperial Avenue.	do	500
do 24	393 R.	19 & 21	Cote St Paul Rd	1703-159.	St Henri	Letourneux Succ.	57 Notre Dame E.	do	10000
do 24	394 N.		Espanade.	11-F-830	Laurier.	McFarland C.	2015 Mance.	2ème classe	pour les 2
do 24	395 N.		do	do	do	do		do	\$ 15
do 25	396 N.	373	2ème Avenue	3930-209.	Emard	Lalonde D.	5ème Avenue	3ème classe	125
do 25	397 N.	581	St Charles	178-150.	N. D. de G	Chatham Hy.	581 St Charles.	do	200
do 25	398 N.		Cowan	8-168.	St Denis.	Filion J.	930 Colonial.	do	2000
do 27	399 N.		DeGaspé	2643-1648.	do	Labelle O.	Crystal Park et St Philippe.	do	25
do 27	400 R.	1987	Notre Dame	17 & 18.	St Henri	Viau A.	St Ferdinand	do	50
do 27	401 R.	206	Labelle	226.	Rosemont.	Tremblay J E.	17 Chamby	do	200
do 27	402 N.		Shaw	481-1131.	St Denis.	Gulien N.	624 Visitation.	3ème classe	800
do 27	403 N.		DeFleurimont.	205-1853 & 1854.	do	Leclair L	1139 Bordeaux.	do	800
do 27	404 N.		do	208-1819	do	Sylvestre J H.	1137A do	do	700
do 27	405 R.	2406	Bordeaux	209-343	do	Leclerc G.	2406 do	do	100
do 27	406 R.		Labelle	484-232	do	Gagnon W.	Villeraie	do	2900
do 27	407 R.		Notre Dame	P. 175.	Ouest.	Walker Jas.	252 Notre Dame W.	do	250
do 27	408 R.	1993	do	1817	St Henri	Viau A.	1780 do	do	100
do 27	409 R.	1997	do	do	do	do	1797 do	do	25
do 27	410 R.	74	Sanguinet	P S E 192	St Denis.	Kuttick A.	74 Sanguinet.	do	2000
do 27	411 R.	844 & 816	Delisle	220.	St Henri	Marchand E.	133 Vinet.	do	1000
do 28	412 N.		Victoria Ave	389.	Emard	O'Connell E.	67 Ste Eli	do	100
do 28	413 R.	239	Gatineau	36 & 37.	Mont Royal	Boudriault J.	zabeth du Portugal	3ème classe	700
do 28	414 R.	50	4ème Avenue	3930-361.	Emard	Pirameau A.	239 Gatineau	do	200
do 28	415 R.	2547	Labelle	489-236	St Denis.	Picard P O.	50 4ème Avenue	do	600
do 28	416 N.		Dufresne	5-15	do	Majeau J.	2549 Labelle.	3ème classe	1500
do 28	417 N.		Bordeaux	1226-96	Papineau	Aubry J.	1064 Berri	do	400
do 28	418 N.		Garnier	3-404 & 405.	St Denis.	Spina N.	2419 St André	do	60
do 28	419 N.	1325	St Dominique.	388.	St Jean Bte.	Crevier J N.	1325 St Dominique	do	150
do 28	420 R.	449	Coloniale	125.	do	Michelangelo G.	15A Ste Cécile.	do	50
do 28	421 R.	275 Ste	Elizabeth du Po	rfrugal. P. 1705	St Henri	Hands W.	zabeth du Portugal	3ème classe	1700
do 28	422 N.	1270	Chabot.	247-153.	DeLorimier.	Martel Z.	1306A Bordeaux.	2ème "	10000
do 28	423 N.		Berri et Labelle	214 & 215.	LaFontaine.	Lavoie N F.	14 N. D. de G	do	50000
do 28	424 N.	278	Notre Dame W.	1901	Ste Anne	Cartier J N.	278 Notre Dame W.	do	2600
do 28	425 N.		Clark	11-1000	Laurier.	Monette G.	1286 Clark	3ème classe	400
do 28	426 N.		Sanguinet	9-81 & 82.	do	Anno V D.	270 DeGaspé	do	15
do 29	427 R.	530	City Hall	755 P. B.	St Louis.	Levy Miss M.	94 St Chs Borromée	do	3000
do 29	428 N.		Garnier	331-237.	St Denis.	Dalbec L.	287 Garnier	3ème classe	750
do 29	429 R.	104	St Luke.	1654 S. D. 73.	St André.	Richards F W	104 St Luke.	do	1600
do 29	430 N.		Grand Avenue.	641-S-1-67.	Laurier.	Morin E.	67 Grand Avenue.	3ème classe	125
do 29	431 R.	291	Beaubien	3380-3.	Emard	Côté A & Fils	291 Beaulieu	do	28
do 29	432 R.	53 & 63	Maisonneuve	P. 68.	Papineau	Arnold O.	363 Hôtel de Ville.	do	

α { N.—Nouveaux édifices.—New buildings  
R.—Réparations.—Alterations

C. PERRAS.

Pour l'inspecteur des Edifices — For Building Inspector



MUTATIONS DE PROPRIÉTÉS—TRANSFERS OF PROPERTIES  
MONTREAL-EST MONTREAL-EAST.

Quartier Ward.	No. d'enregistrement Registration Number	Date de l'enregistre- ment Date of registration.	Date du contrat Date of deed.	Vendeur Vendor.	Acquéreur Purchaser.	No. du cadastre Cadastral number.	Etendue—Area.	Rue Street.	Genre— Descript.	Prix Price.
St Louis	81090	13 mars 1911	9 jan. 1911	T. Laframboise	Dame H. Bold	918-28, 918-27-2	3055	1011 à 1015 Cadioux	B	\$ 9500
St Jacques	81092	13 do	9 mars "	Dame T. V. Vadebon- cœur	Dame E. Brien dit Durocher	717	3315	324 Beaudry	B	5300
St Louis	81093	13 do	27 fév. "	Dame O. Colman	L. Rabinovitch	904-49	1222	859 et 861 Hotel de Ville	B	3500
do	81096	13 do	10 mars "	S. Desjardins	L. Berson et al	903-104 & 105	2850	125 à 131 Drolet	B	7150
St Jacques	81099	14 do	31 déc. 1910	Dame J. P. Rottot	J. A. Perras	145	2256	350 SteCatherine	B	24000
St Laurent	81107	15 do	14 mars 1911	G. Shapiro	Dame J. W. Hayward et al	44-41-2, 44-42-1 & 2, 44-43-1	6776	145 à 151 Ave du Parc	B	16000
St Louis	81109	15 do	13 do	I. Catton	I. Kauffman et al	219	1485	188 Hotel de ville	B	4000
Papineau	81111	15 do	9 do	C. Messier	S. Poitras	1224-71	1955	Dumont	L	600
St Louis	81113	15 do	9 do	H. Axelrad	S. Bernstein	567	888	27 et 29 DeMontigny	B	5200
Ste Marie	81120	16 do	14 do	L. Lécuyer	Dame J. Levert	1231	4000	775 à 785 DeLorimier	B	7500
LaFontaine	81121	16 do	7 do	Archevêché de Montréal	N. Giroux	P. 1145	4930	583 à 593 Montcalm	B	7060
Papineau	81123	16 do	3 jan. "	C. Lévesque	A. Lévesque	1203	4505	849 à 857 Dorion	B	10400
do	81127	16 do	14 mars "	M. Lapointe	Société des Frais Fu- néraires de Montréal	P. S. E. 1140	8164	523 Papineau	B	7250
do	81128	16 do	3 do	A. Guilmette	J. A. Blouin	P. 503-13	1153	1098 et 1100 LaFontaine	B	2000
LaFontaine	81130	16 do	16 do	J. B. Chartrand	I. Nantel	P. 1012	1216	493 et 495 Montcalm	B	2000
Ste Marie	81131	16 do	15 do	Dame F. L. Beique	M. Guert'n et al	P. 1485	10177	Parthenais	L	3750
St Laurent	81136	17 do	2 do	T. E. McKenna	Dame J. W. Hayward	P. 44-92 & 93	2236	28 Ave du Parc	B	8500
LaFontaine	81137	17 do	15 do	F. L. Frappier	N. F. Lavoie	P. 1203-215 & 214	5997	Berri	L	4400
St Laurent	81149	18 do	12 juil. 1887	Delle T. Boucher	T. Préfontaine	Droits dans 643	2418	52 et 54 Lagachetière	B	500
do	81152	18 do	28 fév. 1911	Dame T. Sonne	Montreal Bacquet Club	P. 188 & 189	2176	Concorde	L	8500
do	81153	18 do	3 mars "	L. Pickleman	G. Weir	S. E. 170	3442	78 et 80 Mance	B	6500
do	81154	18 do	9 do	H. M. Molson	M. Clickman et al	118-22 & 23	5197	Boul. St Laurent	L	10394
do	81156	18 do	9 do	Miss M. L. Monteath	C. Withycomb	468	3223	326 et 320 St Georges	B	Pas de prix.
St Jacques	81158	18 do	do	Dame B. Adduchio	J. E. Bastien et al	634	1827	249 Montcalm	B	\$2300

MONTREAL-OUEST

MONTREAL-WEST.

Ouest	15237	13 mars 1911	27 fév. 1911	Succ. Jas Coristine	Cité de Montréal	P. 57 & P. 58	6 5/10	St Nicolas	L	\$ 951 79
St André	150239	13 do	7 mars "	Bell Telephone Co	W. H. Bell	P. 1539	26100	371 Aqueduc	B	875 30
St Joseph	150241	13 do	11 do	E. C. Brooks et al	J. Scott & Co., Ltd.	701 & P. 694, 694-8 & 10 & lot non cadastré	11606	651 St Jacques	B	1 & consid.
St André	150243	14 do	13 fév. "	Dame E. F. Surveyer	T. H. McKee	1702-53	2470	158 Crescent	B	\$ 13500
do	150246	14 do	6 janv. "	E. H. Lennon	H. W. Blaylock	1702-19 à 21	9407	Bishop	L	27500
St Joseph	150250	14 do	21 do	J. Callaghan et al	Dame M. Callaghan	Droits dans 461-6 & 7	1813	274 et 276 St Antoine	B	100
do	150252	15 do	28 fév. "	Delle M. M. Leblanc	P. Vanier	970	1522	5 et 7 Ste Cécile	B	1 & consid.
St André	150255	16 do	15 mars "	I. J. Feldman et al	W. C. Palmer	1654-73-6 à 9	11400	957 à 965a Ste Catherine	B	\$ 75000
do	150256	16 do	15 do	W. C. Palmer	Succ. J. Pratt	do	do	do	B	80000
St Joseph	150266	17 do	25 fév. "	E. Prudhomme	Delle H. Dean	299 & 300	10656	411 à 419 DesSeigneurs	B	25000
Ste Anne	150271	18 do	9 mars "	Parker Foundry Co., Ltd	Thomas Robertson & Co. Ltd.	P S E 1502	11269	27 Dalhousie	B	16000
St George	150274	20 do	17 do	Dame A Lomer	J A Stevenson	P S E 1860-T, etc	2600	Durocher	B	11000
do	150284	20 do	17 do	do	T A Lomer	1860-XX-1, etc	1440	Lorne Crecent	B	1 & consid.
do	150276	21 do	10 do	J E Molson	J J Carrick	186	5762	St Jacques	B	195780
do	150277	21 do	10 do	J J Carrick	W J Sheppard	do	do	do	B	242590
St Joseph	150278	21 do	10 do	Standard Life Ass. Co	J E Fournier	870	4245	Notre Dame O.	B	24000
Ouest	150279	21 do	14 do	A Jarvis et al	J Ross	P 172	2400	do	B	34500
St George	150281	21 do	13 do	P Ryan	C Charters	P 1125	2200	Hanover	B	8000
do	15 282	22 do	27 fév. "	P Demers	Prudential Trust Co.	748	1793	Notre Dame	B	42250
do	150283	22 do	27 do	Dame P Demers	do	751	7800	do	B	50600
St George	150287	22 do	12 janv. "	J Dwyer et al	J C Wilson	Ind. 344	7337	DesSeigneurs	B	1000
do	150289	22 do	8 mars "	T Gelday	P Butler	1201-5, etc	3229	City Councillor	B	8200
Ste Anne	150292	22 do	20 do	M J Mazurette	T P Mazurette	1/16 670	7852	Conde	L	35
do	150293	22 do	8 do	C McHugh	do	Ind. 670	7090	Notre Dame	B	10635
St Joseph	150294	22 do	16 do	W Gardner	D Major	488	6550	Chatham	B	10635
do	150300	23 do	17 do	O Leroux	A Rutherford	206	6856	Dorchester	B	\$ 60060
do	150301	23 do	21 do	O Lamoureux	S Rabinovitch	1619-7, etc	2784	Peel	B	11000
St André	150303	23 do	9 do	C J Burland	T Cushing	1460-4	2460	Drummond	B	11500
do	150304	24 do	20 do	G Hyde et al	E B M Austin	P N O 1465	4453	Beaver Hall Hill Square	B	1 & consid.
do	150305	24 do	14 fév. "	Riordon Paper Mills	Riordon Paper Co., Ltd	1161-1	2100	Drummond	B	\$ 5500
do	150306	25 do	13 mars "	Dame W S Weldon	D J Creighton	P N O 601	7650	Beaver Hall Hill	B	4000
do	150307	25 do	25 do	H Masson	A Desjardins et al	1144-D-1, etc	5250	Drummond	B	13000
do	150310	25 do	13 do	J Stuart	S S Berling	604, etc	28131	Queen	B	6000
Ste Anne	150311	25 do	16 do	Succ. H B Smith	J Meldrum	1560			B	



MUTATIONS DE PROPRIÉTÉS. Suite. — TRANSFERS OF PROPERTIES. Cont.

HOHELAGA & JACQUES-CARTIER

Quartier Ward.	No. d'enregistrement Registration Number.	Date de l'enregistre- ment Date of registration.	Date du contrat Date of deed.	Vendeur Vendor.	Acquéreur Purchaser.	No. du cadastre Cadastral number.	Etendue—Area.	Rue Street.	Genre— a— Description.	Prix. Price.
Long. Pointe	186580	10 mars	1911	A Valois	G H Lonergan	399-81 & 82.	4500	St Antoine	B	\$ 1400
St Denis	186588	10 do	24 fév.	I Prefontaine	F X P Allard	325-414.	1575	St André	L	550
do	186589	10 do	3 mars	do	do	325-413.	3455	Defleurimout	L	350
do	186591	10 do	23 fév.	J E Molson	J Leconte	209-68.	4745	St Hubert	B	1950
do	186592	10 do	6 mars	G Murray	C Daniel	P 489-303, etc.	4500	10ième Avenue	L	500
Ste Marie	186593	10 do	7 do	E Boisclair	P Gagnon	172-894, etc.	1540	Rivard	B	3500
St Denis	186596	10 do	3 do	T Forest	L Trudeau	162-102.	3751	Carrière	B	4000
do	186597	10 do	9 do	C E Martin	J P Beaudry	165-46 & 47	2325	LaSalle	B	275
do	186599	10 do	9 do	H R Drummond	L Coutu	P N O 331-228	1200	St Rémi	B	2000
St Henri	186600	10 do	4 do	E Lazure	L G Forte	1704-277	5000	Marciel	L	1350
N. D. de G.	186601	10 do	23 fév.	G H Leblanc	O Lamoureux	176-21 & 22	1950	Meslier	B	3800
DeLorimier	186602	10 do	4 mars	E Sauriol	J V Charbonneau	9-34	3256	Esplanade	L	2430
Laurier	186605	11 do	8 do	A Charbonneau	G E Léonard	P S E 11-767	6048	Brown	B	19000
Hochelaga	186606	11 do	3 do	F X Roy	P Bilaudeau	148-3065	2875	Rachel	B	7200
DeLorimier	186609	11 do	27 fév.	O Jasmin	A T Lucas	P N O 234	2375	Mance	B	300
Bordeaux	186617	11 do	8 mars	Dame O Desjardins	A F Byers	611-2-29	1950	Messier	B	150
DeLorimier	186621	11 do	10 do	J M Guindon	J A Rochette	9-35	2150	Brebeuf	B	215
St Denis	186623	11 do	28 fév.	H R Drummond	D Chicoine	1/2 S E 331-76	2527	Dufferin	B	345
do	186625	11 do	4 mars	Cie des T. du P. A.	V Coulombe	5-114.	2531	do	B	345
do	186626	11 do	4 do	do	J Vézina	5-113.	2250	St Hector	L	416
Long. Pointe	186631	11 do	2 fév.	H Vinet	C Bailly	408-50	2624	St Charles	L	520
do	186633	11 do	9 mars	C Messe et al	Omer Bourassa	406-50	2600	Mont Royal	B	1900
St Denis	186635	11 do	7 do	Dame J Levert	P Sauvageau	323-603.	2762-6	Hutchison	B	1500
Laurier	186636	11 do	8 do	A Lemire	Dame M Larose	1/2 N 12-11-31.	1600	Mont Royal	B	7200
St Jean Bte.	186637	11 do	10 fév.	E Themens	A H Jackson	208.	1850	Gain	B	4500
DeLorimier	186643	11 do	25 do	F Paré	Dame E C Labelle	153-317	1816	Duluth	B	4500
Duvernay	186644	11 do	4 mars	T Bastien	L Gravel	P 12-4	2550	Esplanade	B	3250
Laurier	186646	11 do	9 do	F Labelle	J Labelle	15-36.	2398	do	L	42
do	186651	11 do	22 fév.	M. Inv. & F. Co	W F Given	1/2 N 11-938	4796	do	L	& consid. \$1662 50
do	186652	11 do	22 do	W F Given	E E Cumming et al	11-938	2762-6	do	L	550
do	186653	11 do	22 do	M. Inv. & F. Co	Dame J S Archambault	1/2 S 12-14-4	2500	Nicolet	B	& consid. \$ 76'0
Hochelaga	186655	11 do	9 mars	Dame W Picard	J Duval	23-499, etc.	2500	Des Erables	B	5000
DeLorimier	186657	13 do	8 fév.	Dame J A Charette	O J Miller	244.	3250	St Denis	L	647
St Denis	186660	13 do	11 mars	St Denis Land Co	E E Turgeon	1/2 S 8-370.	4110	Beaulieu	L	1400
Emard	186663	13 do	11 fév.	Cie des Terrains des Boulevards de Montréal	Dame A Leblanc	3912-59, etc.	4669-133	Had ey	L	850
do	186666	13 do	28 do	do	E Lalonde	4669-133	2721	Wellington	B	\$1 et hyp. \$3600
St Gabriel	186672	13 do	18 do	T Hall	Geo Hall	3239-63.	11605	do	B	& consid. \$ 5150 150
do	186673	13 do	8 do	do	do	P 3167	2625	Mance	B	24000
Laurier	186674	13 do	11 mars	N Paquin	E Bachaud	1/2 N O 12-16-8	2250	Vieux Viger	L	150
N. D. de G.	186675	13 do	28 fév.	Geo Marcell	D Cusson	177-237	5280	Coin Ste Catherine et Chambly	B	24000
Hochelaga	186681	13 do	10 mars	J E Tremblay	H M Levine et al	23-420 & 421	3805	Jardin	B	4000
St Gabriel et Ste Anne	186683	13 do	22 fév.	R A Kydd et al	E A Cardinal et al	3077	2200	Waverly	B	6800
Laurier	186689	13 do	9 mars	E Côté	J A Lambert	1/2 N O 11-652	6375	Coin MontRoyal et Colonial	B	13750
St Jean Bte.	186692	13 do	13 do	W Albert	P B Gleckman	206 & 207, etc.	4000	St André	B	1100
St Denis	186702	14 do	13 fév.	Dame O Hogue	X Ouellette	488-86B, etc.	6454	Bilaudeau fletcher	L	8800
Long. Pointe	186703	14 do	3 mars	P Bilaudeau	F X Roy	407-1094, etc.	6500	St Denis	L	1300
St Denis	186710	14 do	21 fév.	St Denis Land Co	J C Gauthier	8-268	64655	Hôtel Pelouquin	B	5000
Ahuntsic	186720	14 do	25 do	Dame C Choquette	E D Berthelet	214.	30	Des Erables	B	3800
DeLorimier	186720	14 do	10 mars	Dame J Levert	T Girard	30	4950	Rourget	B	2900
St Henri	186728	14 do	13 do	E Guay	H Guidi	2080, etc.	11920	Sherbrooke	L	2906 50
N. D. de G.	186731	14 do	13 do	Ross Realty Co. et al.	J P Hefferman	170-288, etc.	2266	Des Erables	L	550
DeLorimier	186732	14 do	13 do	C Lecavallier	M Perrault	12-291.	3600	Beaulieu	L	2100
Emard	186754	14 do	9 do	H Rivest	S Rivest	1/2 Ind de 1/2 S 3867	6000	St Elizabeth du Portugal	L	2250
St Henri	186757	14 do	4 do	A Lesage	A Chartier	1704-397	2500	Boyer	B	4370
Duvernay	186758	14 do	13 do	G Courville	Dame L A Lefebvre	8-253	2762	Hutchison	B	8850
Laurier	186759	14 do	14 do	Dame M Larose	F Trudeau	1/2 N 12-11-31.	3760	St André	B	500
St Denis	186760	14 do	14 do	J N Dragon	O Dugas	325-111 & 112	6999	Hutchison	L	800
Bordeaux	186765	14 do	11 do	F S Helleker	W Dawson	641-3-17, etc.	7245	St André	B	900
Duvernay	186770	15 do	17 fév.	A Chartrand	H Chartrand	10-64, etc.	10000	Simard	B	2750
DeLorimier	186774	15 do	7 mars	L Corbell	H Glenny	153-171	2625	Geme Avenue	L	21 41
Ahuntsic	186778	15 do	2 avril	Corp du Comté d'Hochelaga	W Picard	278-248.	3250	do	L	3650
Emard	186782	15 do	13 mars 1911	A Gauthier	J Gareau	4669-110 & 111	390	Chausée	L	400
St Denis	186783	15 do	13 do	G Demers	Delle A Demers	6-251	6934	Sanguinet	B	3000
DeLorimier	186784	15 do	13 do	M Labrecque	A Brouillette	69	7400	Bois de Boulogne	L	400
Laurier	186787	15 do	18 do	H G Lambert	J L B Leclaire	P N O 140	2712	Knox	B	400
Long. Pointe	186791	15 do	13 do	P Lefebvre	E Brunet	403-73	3250	St Denis	B	5200
Bordeaux	186797	15 do	9 do	O Mandeville, jr.	F Barrière, jr	301-147	4000	St André	B	6000
St Gabriel	186801	15 do	14 do	F Cyr	J A A Ayotte	P E 3389-21	2712	St Denis	B	400
St Denis	186803	15 do	11 do	D A Beaulieu	Delle M Lafleur	1/2 S E 8-360	2100	Esplanade	B	440
Laurier	186804	15 do	7 do	D Tessier	P Moise	14-243	3176	Colonial	B	440
St Denis	186808	15 do	13 do	La Cie des T du P A.	E Bédard, père	5-548B	2760	Boyer	L	1305
St Jean Bte.	186811	15 do	8 do	Dame A Sauré	M Adelson	219 & 222	7041	Albert	B	2100
St Denis	186812	15 do	9 do	La Cie des T du P A.	A Tamburelli	5-460	1725	Hutchison	B	1300
St Henri	186819	16 do	14 do	Succ A Mdehesle et al	A E Prud'homme	885.	2341	Avenue du Parc	B	2000
Emard	186821	16 do	14 do	Dame J Levert	L Lectuyer	3617-19, etc	4670-314	do	L	475
Emard	186822	16 do	11 do	L P White	A Rolland	13-16-1.	2500	St Catherine	L	1163 25
Laurier	186822	16 do	9 do	L Belair	G Poliquin	12-8-4	2500	St Urbain	B	1160
do	186827	16 do	11 do	Cie des Terrains de la Banlieue de Montréal	N Pepin	4670-314	2500	do	L	1160
Hochelaga	186829	16 do	8 do	M E Guerin	A Roch	23-127	2500	do	L	1160
Laurier	186831	16 do	11 do	F Côté	E Côté	1/2 N O 4-643	2500	do	B	1160



MUTATIONS DE PROPRIÉTÉS. Suite.—TRANSFERS OF PROPERTIES. Cont.

HOCHELAGA ET JACQUES-CARTIER.—(Suite—Continued).

Quartier Ward.	No. d'enregistrement Registration Number.	Date de l'enregistrement Date of registration.	Date du contrat Date of deed.	Vendeur Vendor.	Acquéreur Purchaser.	No. du cadastre Cadastral number.	Etendue—Area.	Rue Street.	Genre— Description.	Prix Price.
St Denis	186337	16 mars 1911	13 mars 1911	J Charron et al.	U Archambault.	9-23	3100	Berri	L	\$ 450
do	186338	do	13 do	J Houle.	do	489-122	4350	St Hubert	L	500
Duvernay	186339	do	15 do	Dame L Brouillette	J E Berthiaume	8-231	2500	Christ. Colomb.	B	4000
Laurier	186343	do	1 do	J Thorpe	J McBrien	12-35	3000	Park Avenue	L	5800
do	186345	do	1 do	Dame G Chevalier	A Racine	11-641	5000	St Urbain	L	2075
Emard	186347	do	15 do	U St Germain	O Hébert	P N E 3912-384	1600	Marie Anne	B	1004
Laurier	186849	do	14 do	H Frey	R J Levy	A63, etc.	2200	St Laurent	B	\$ 886, 1798, Hyp
Mont Royal	186852	do	14 do	S R Burrell et al	W S Johnson	39-55, etc	11078	Phillips	L	\$ 8600
St Gabriel	186855	do	20 fév.	J A E Plante	E Trépanier	P S O 3334-1.	3000	Charlevoix	B	10500
St Henri	186861	do	15 mars	J Dupuis	J Bte Daoust et al	1705-153-1.	1320	Delinelle	B	3800
Ste Marie	186865	do	8 do	R. Land & Imp. Co.	C Brochu, jr	172-1534	3021	1ère Avenue	L	250
do	186866	do	8 do	do	A Sabouriu	172-1805, etc.	3900	5ème do	L	400
do	186867	do	10 do	do	Dame E Simon	172-354	1492	2ème do	L	175
St Henri	186868	do	8 do	A. Goyette & Fils.	Dame E Lorion	1/2 N O 1762.	2730	Ste Marguerite	L	2200
Emard	186869	do	2 do	J W Pion	A Contant	4669-6 & 7.	4000	5ème Avenue	L	1100
Laurier	186870	do	30 nov. 1910	H Welensky	M Coblentz et al	10-2089	1870	Suzanne	B	2625
St Jean Bte.	186873	do	6 mars 1911	Dame J V Bastien	M Zulecovic.	80.	3150	Cadioux	L	12500
St Denis	186881	do	10 do	F Beauceage.	Dame B Vallée	1/2 N O 8-176	2750	Cowan	B	2700
do	186882	do	10 do	J L Filteau	Dame H Glenny	339-364	2575	Fabre	B	5100
do	186883	do	10 do	Larivière Incorporée.	D Kochenburger	7-828.	2725	St Hubert	B	950
Long. Pointe	186888	do	13 déc. 1909	J Berchenough	C A Barnard	P 10.	37000	St Hubert	L	1500
Duvernay	186890	do	10 mars 1911	J E Brouillet	M Mallek	7-63 & 64.	4000	Mont Royal	B	27300
Cote des Neiges	186894	do	6 do	H Lapiere	W T Heney	P 98.		Chemin St Jean Bte	L	1 & consid.
Hochelaga	186898	do	9 do	H Desmarais	J Bte Dubois	23-423	2640	Ste Catherine	B	\$ 8500
N. D. de G	186900	do	15 do	Jean Bte Dupré	Dame J O Dupuis	179-401, etc.	11520	Ave du Plateau	L	6100
Laurier	186901	do	9 do	D Deguire	J A Deguire	12-17-34-2	1105	Hutchison	L	1 & consid.
Emard	186904	do	14 do	Greater Montreal Land Co.	R Elliott	3912-95	4100	Beaulieu	B	\$ 728
Ste Marie	186926	do	16 do	Z Gagnon	J A A Brodeur	172-1563	2746	1ère Avenue	B	500
Hochelaga	186928	do	17 nov. 1910	F Dansereau	Dame P Robinson	22-284	2640	Ontario	B	1993
Laurier	186933	do	15 mars 1911	J Martel	M A Boileau	10-1167	2700	Marciel	L	200
St Denis	186934	do	11 do	I Dugas	J Bigras	488-65B	2050	St André	L	125
do	186935	do	13 do	Dame R Nadon	E E Turgeon	488-839, etc.	6823	Dufferin	L	1000
do	186936	do	14 do	Inst. Cath. des Sourds et Muets	D Pelletier	P S O 251	2068	Lagarde	B	900
Bordeaux	186937	do	28 fév.	P N Ménard	E Lepage	323-43, etc.	19440	Ressier	L	3000
St Paul	186938	do	14 mars	Dame C Dubé	C Duquette	3969-1, etc.	2880	Galt	B	3200
De Lori mier	186942	do	9 do	T Mainville	H Lagacé	152-228	2000	Bordeaux	B	250 0
St Denis	186943	do	3 do	A Farreau	W N Carrière	1/2 S E 8-466	2500	Hutley	L	600
St Jean Bte.	186945	do	3 do	J Quinn	Dame R L Werry	15-1161	1400	Laval	B	2500
do	186948	do	13 do	Eli Gorn	M Cohen	15-1070, etc	2880	Sanguinet	B	7500
Laurier	186949	do	13 do	M Cohen	H Sherraga	1/2 S E 11-711	2200	Waverly	B	1800
Long. Pointe	186955	do	2 do	Cie de Const. St Laurent.	J Doyer	21-316	2100	1ère Avenue	B	\$260 for lot only.
do	186956	do	26 jan.	J Doyer	J Daviault	do		do	B	\$ 500
De Lori mier	186957	do	14 mars	C Messier	Dame O Duplessis	7-202	1446	Chapleau	B	300
do	186958	do	10 do	Dame Duplessis	J Daviault	do		do	B	700
St Denis	186959	do	3 do	A Hamelin	A Brule et al	6-214	6500	Christ. Colomb.	L	1550
Ste Marie	186960	do	11 do	E Gobet	D Zéina	172-1766	1950	5ème Avenue	L	300
Laurier	186968	do	1 do	I Z Gauthier	L Z Aubertin	12-15-10, etc.	5500	Avenue du Parc	B	4696 25
do	186969	do	1 do	J E C Daoust	H L Paiement et al.	12-15-6	4510	do	L	3833 50
N. D. de G	186972	do	2 do	Electric Fireproofing Co. of Canada.	Electric Fireproofing Co. of N. Y.	P 3606-1, etc.	304920		L	117180
do	186973	do	2 do	do	Dominion Marble Co., Ltd	P 3606-1.	119829		L	45000
St Denis	186974	do	6 do	Park Realty Co., Ltd.	Dame J Lafleur	638-226	1900	Park Extension	L	185
N. D. de G	186975	do	10 do	E Maréchal	F Larivier, fils	186-35, etc.	7825	Coin St Jean Bte et St Gabriel	R	8500
St Denis	186978	do	15 do	N Henault et al	Dame N Drolet	339-380	2060	Marquette	B	2900
St Gabriel	186981	do	16 do	A E Cardinal	N Fraid	P 2538.	3836	St Patrick	B	7800
Rosemont	186983	do	17 do	A Lemieux	R Lemieux	192-1131	2050	LaSalle	L	100
St Gabriel	186991	do	4 do	A Hill	J Moore	3399-102	1633	Ryde	B	2800
Laurier	186993	do	28 fév.	Delle J A Phelan	H McPherson	1/2 S E 12-11-7	2760-6	Avenue du Parc	B	8500
N. D. de G	186994	do	1 mars	J A Priest	T McAfee	162-39	795	Madison	B	1200
do	186995	do	1 do	T McAfee	T Jack	162-39, etc.		do	B	1450
Mont Royal	187000	do	4 do	Succ. D Yuile	W J Thompson	P 157, etc	181573		L	23604 49
do	187001	do	4 do	T W Lamb	do	156-62	27291	Crescent	L	6818 25
do	187002	do	4 do	W J Thompson	H McPherson et al	P 157.	181573		L	63550 55
Laurier	187003	do	do	do	do	156-62, etc.	27291	Ceder Crescent	L	9545 55
St Henri	187006	do	13 mars 1911	E C Hale	Geo Tétreau	12-2-84	2244	Avenue du Parc	B	8000
Hochelaga	187009	do	17 do	N Leroux	R Daoust.	P 335-25.	2189	Laurier	B	750 0
De Lori mier	187010	do	8 do	Dame N Larose	I Charron.	148-2278.	2000	Montgomery	B	2525
N. D. de G	187011	do	16 do	Lionais Ltd.	J O Labrecque	13, etc.	10548	Mont Royal	B	3000
St Denis	187014	do	9 do	Geo Marcell	Th Girard	149-218, etc	8697	Avenue des Pins L		1756 79
do	187017	do	15 fév.	W G Ross	J O Flanagan	211-156, etc	2280	Papineau	L	\$180 for lot only.
Bordeaux	187026	do	8 mars	Dame T Hall	A F Byers et al.	611-227	4750	Mance	B	650
De Lori mier	187029	do	9 do	Z Martel	R Brossard	1/2 S E 153-195	1760	Simard	B	2500
Bordeaux	187 33	do	18 do	P H Perrier	F Lamerte	488-44A	4750	Boyer	B	1200
St Henri	187035	do	4 do	M. Inv. & F. Co.	W C Ball	641-3-124	13500	Avenue du Parc	L	600
Laurier	187044	do	15 do	X Trudeau	A Côté	P C 1315, etc	3500		L	12700
do	187046	do	18 do	S Grégoire	E Langevin	14-84	2500	Mance	L	6300
St Denis	187047	do	16 do	N Coallier	G H Lalonde	329-6	2000	Mont Royal Est	B	13000

P. TERRAULT,

Régentaire de la Ville.—Registrar  
Par A. SAUVÉ.

B.—Bâtisse; Building.  
L.—Lot; terrain vague.



